# EL SIGLO

Año LV—Núm. 16.186 | PORTE PAGADO | Montevideo, Miércoles 2 de Octubre de 1918 | Redacción y Administración, Rincón 583 al 587

## EL SIGLO

### DIARIO DE LA MAÑANA

Fundado en el Año 1863

ORGANO DE LAS CLASES PRODUCTORAS

TARIFA DE SUSCRIPCIONES

Capital e Interior

| | |
|---|---|
| Por un mes | $ 1.00 |
| » 3 meses | » 3.00 |
| » 6 » | » 5.50 |
| » 12 » | » 10.00 |
| Ejemplar del día | » 0.04 |
| » atrasado del mes | » 0.20 |

Argentina, Chile, Paraguay, Ecuador, Bolivia, Perú y Colombia

| | |
|---|---|
| Por 3 meses | $ 3.00 |
| » 6 » | » 5.00 |
| » 12 » | » 10.00 |

Brasil, Méjico, Europa y Norte América

| | |
|---|---|
| Por 3 meses | $ 4.50 |
| » 6 » | » 8.50 |
| » 12 » | » 16.00 |

EL SIGLO se enviará directamente a toda persona que lo solicitare, siempre que acompañe el importe de la suscripción adelantado, de acuerdo con la tarifa que corresponde.

El importe de las suscripciones puede enviarse por las Sucursales del Banco de la República, por giro postal o en estampillas de correo.

Toda la correspondencia debe ser dirigida a la Administración.

A. D. GORLERO, Administrador.

AGENTES DE AVISOS EN EUROPA

Francia, Inglaterra, Bélgica y Suiza, los señores L. Mayence y Cía., 9 rue Tronchet, 9 París.

Agente y corresponsal especial en Londres: Estlin Grundy, South America Press Ltd., 1 Arundel Street Strand, London, W. C.

## AVISOS ECONOMICOS

Hasta 20 palabras $ 0.30 POR TRES PUBLICACIONES

"LA DECORACION MODERNA DE BUENOS AIRES", la casa en su ramo más importante de Sud América y la que cuenta con los mejores materiales para emprender hoy toda clase de construcciones artísticas, especialmente en arte funerario, con bellísimos materiales especiales: Admite un socio profesional, sea ingeniero, arquitecto o constructor, con modesto capital, que vigilaría o administraría la misma. Objetivo de este pedido no es la necesidad del dinero, pues la casa está en marcha, y tiene una importante existencia de materiales importados muy solicitados; sino que necesita un personal interesado y competente para atender a todas las construcciones artísticas que continuamente se les ofrecen, no solamente de las provincias argentinas, sino también de las de la República Oriental y como también para desarrollar la fabricación en vasta escala de grandes bancos clásicos para parques y jardines y estatuas de piedra artificial aglomerada de Verona. Dirigirse por carta o personalmente, a Mario Gino. — 1176, calle Uruguay, 1176. Buenos Aires. 3593-Oct. 4.

CABALLERIZA — Capacidad para diez animales y vehículos, alquilase, calle Piedad, tratar: Rondeau 1384. 3614-Oct. 4.

RAJADURAS y filtraciones en las casas desaparecen con nuestro procedimiento, sin recimentar refacción y reformas en general. Rondeau 2341. 3609-Oc. 4.

CONTABILIDAD—El 2 empiezo un curso completo para comercio mayorista (importación, exportación, etc.). Método más elemental. L. Delpech. Mitre 1264. 3577-Oct. 8.

ARMARITOS, COCINA, LOZAS, Caballetes dibujo Pizarrones, Rejilleros, Respaldos Biombos, Bastidores, Juguetes, Tablas lavar, planchar, dibujar, amasar.—Bazar Enciclopédico—Rondeau 1463. 3559-Oct. 4.

AGUINALDOS REGIOS—Una columna de mármol nacional, una mesita con aplicaciones del mismo mármol, constituyen un regalo de gusto aristocrático. Rincón esquina Treinta y Tres.

LA GARRA DE HIERRO — Notable producción de Charles Douglas Maxwel. La novela policial que en la actualidad obtuvo más popularidad. Precio del ejemplar: $ 0.40. Ya está en venta en esta Administración, Rincón núm. 583. Ot. 30.

LOCOMOTORAS—Hay disponibles varias locomotoras Oresteim Koppell, de 2 H. P., 2 ejes. Compañía Materiales, Rincón y Treinta y Tres. 2298-h.n.o.

ESTEREOTIPIAS — En los Talleres Gráficos de EL SIGLO, "La Razón" y "El Telégrafo", se hacen estereotipias a la altura del tipo y en chapa para montar sobre madera. — Rincón 583 al 587.

## ESPECTACULOS

TEATRO SOLIS—Compañía Dramática Española Guerrero-Díaz de Mendoza. ALONDRA

Precios de las localidades: Palcos altos, sin entrada, $ 6.00; Idem cazuela, sin entrada, 5.00; Tertulia balcón, otras filas con entrada, 2.00; Idem altas con entrada, 1.20; Lunetas de cazuela otras filas, con entrada, 0.80; Lunetas de paraíso, 1.a fila, con entrada, 1.00; Entrada general, 1.00; Entrada de cazuela o paraíso, 0.60.

POLITEAMA — Compañía Nacional Pedestá-Ballerini.

La sección, MONTEVIDEO CIUDAD DE TURISMO, 2.a, y 3.a, MASCARA NEGRA

Precio de las localidades.—Palcos con $ 1; sillones de platea con entrada, 0.30; tertulias con entrada, 0.20; entrada a palco y general, 0.20. Por sección, doble: palcos bajos y balcón, $ 2.20; sillones de platea con entrada, 0.40; tertulias con entrada, 0.40; entrada a palco y general, 0.20.

Función entera: palcos de cazuela y paraíso, $ 1.20; delantera de cazuela con entrada, 0.30; delantera de paraíso con entrada, 0.30; entrada de cazuela, 0.20; entrada de paraíso, 0.20.

18 DE JULIO—Compañía Nacional de Comedias dirigida por Atilio Supparo. EL DESPERTAR DE NENE

Precios de las localidades: Palcos avant-scene sin entrada, $ 3.00; Id bajos y balcones sin entrada, 2.50. Sillones de platea con entrada, 0.60; Tertulias con entrada, 0.60; Entrada general y a palco, 0.30; Delantera de cazuela con entrada, 0.25; Id. de paraíso con entrada, 0.25; Entrada de cazuela y paraíso, 0.15.

CASINO — Espectáculos de variedades. Función todas las noches. Domingos y días festivos matinée.

Precios de las localidades: Palco Grillé sin entrada, $ 2.00; Id balcón sin entrada 2.00; Id bajo sin entrada, 1.50; Tertulia sin entrada, 0.20; Sillón de platea sin entrada, 0.20; Delantera galería sin entrada, 0.10; Entrada general, 0.20; Id de galería, 0.10.

ROYAL — Espectáculos de variedades. Función todas las noches.

Precios de las localidades: Palcos Grillé sin entrada, $ 2.50; Id avant-scène, 2.00; Id sin entrada, 0.30. Platea con entrada, 0.50; Delantera de paraíso sin entrada, 0.10; Entrada general, 0.20; Id de paraíso, 0.10.

## PROFESIONALES

### ABOGADOS

PEDRO FIGARI—Abogado—Estudio: Misiones 1381. 4129-pte.

PABLO DE MARIA y JUAN JOSE AMEZAGA—Abogados—Estudio: 25 de Mayo 544. Horas: de 9 a 11 y de 1 a 4 p. m. 1034-pte.

### DENTISTAS

ALCIDES T. CARLEVARO—Cirujano-dentista—Rayos X. Decoloración de dientes por Rayos Ultra Violeta.—Consultas: 9 a 12 y 14 a 17.—Calle Uruguay 1032. 2341-hno.

GUSTAVO ZERBINO — Cirujano-dentista, Horas de consulta de 9 a 12 y de 2 a 7. 18 de Julio 909. Teléfono La Uruguaya 2775, Central. 3120h.n.o.

VERA FELICIANO M.—Cirujano-dentista. Uruguay núm. 1341. Teléfono: 237 (Cordón).

R. RINALDI GUERRA — Cirujano-dentista. Plaza Independencia 1362. 9 a 5. Teléfono: Uruguaya 2615 (Central).

ANTONIO PIETROPINTO—Cirujano-Dentista, Avenida General Rondeau 1643. 3355-h.n.o.

RAFAEL RAUL MAGLIONE—Cirujano-Dentista.—Consultas: Todos los días de 2 a 7 p. m. Martes, Jueves y Sábados de 9 a 12 m. Río Negro 1492.—Montevideo. 3236-h.n.o.

JOHN S. BURNETT y S. SARTORI—Cirujanos-dentistas. Sistema americano. Sarandí 526 (Plaza Matriz). Teléfono: Uruguaya 1583. 1310-pte.

JOSE D. TRUJILLO — Cirujano-Dentista. — Especialista en el tratamiento de toda enfermedad bucal y cirujía de origen dentario.—Calle Colonia, 1234, entre Yí y Cuareim.—Teléfono: Uruguaya, 537 (Cordón). 2977-h.n.o.

BADO Y MONTORO — Cirujanos-dentistas.—Consultas de 9 a 12 y de 2 a 7 p. m. Nocturnas: Lunes, miércoles y viernes.—Rivera 2004 bis (altos), entre Arenal Grande y Defensa. 2115-h.n.o.

Dr. HECTOR LAGUARDA—Cirujano-dentista. De regreso de su viaje a Europa, ha reanudado sus tareas profesionales. Yí 1230, esquina San José. 2121-pte.

RICARDO BONABA — Cirujano-dentista. Consultas: de 9 a. m. a 5 p. m. Calle Río Branco 1226, esq. Colonia. 2274-pte.

LUIS DREYER—Cirujano-Dentista—Horas de consulta: De 9 a 11 y de 2 a 6. Río Branco, 1395, esquina San José. 2886Jn20-1919.

### ESCRIBANOS

ENRIQUE SEGOVIA GRAÑA—Escribano.—Tramitación de sucesiones, administración y compra-venta de propiedades. Juan Carlos Gómez 1394. 1322-pte.

### INGENIEROS

FOGLIA Y BELLONI—Ingenieros-constructores. Han trasladado su estudio a la calle Río Negro 1436. 2142-pte.

### MEDICOS

Dr. BELGER—Especialista en enfermedades del riñón, vejiga, próstata, uretra y sífilis. Consultas todos los días de 2 a 7 1|2 p. m. Trasladó su consultorio a la calle Ituzaingó 1217, entre Sarandí y Buenos Aires. 264-pte.

INSTITUTO MEDICO CURIE
Director Dr. Mario C. Simeto
Convención 1332 Montevideo
RADIUM (aplicaciones curativas), RAYOS X (radioscopías, radiografía y tratamientos), Electricidad, ALTA FRECUENCIA, ERGOTERAPIA PASIVA (Bergonié), TERMOTERAPIA, MASAJES, NIEVE CARBÓNICA, FULGURACION DIATERMIA.
Teléfono, 2627 Central
236 dgs.mis.yvs.-hno.

Dr. JOAQUIN DE SALTERAIN — Oculista.—Consultas: lunes, miércoles y viernes, de 2 a 4. Canelones 1276. 135-en 10-919.

RAMPINI José A. Dr. Asma pulmón, corazón, estómago, sífilis y sangre. Se mudó a 18 de Julio 885 entre Andes y Convención. Consultas de 2 a 4. Teléf. 2785 (Central). 2855-ot.3-1919.

VICTOR ZERBINO—Médico de niños—Jefe de Clínica y de Policlínica infantiles.—Tuberculosis, Sífilis, Ortopedia.—Consultas: de 1 a 3 1|2.—18 de Julio 909. 3197-h.n.o.

Dr. RUCKER—Médico oculista ed la Facultad de Medicina de París.—Consultas: de 1.30 a 4 p. m. Sábados y efectivos exceptuados. Colonia 1162. Teléfono: Uruguaya 2133 (Central). 3764-pte.

JULIO RODRIGUEZ RAMOS—Médico Cirujano—Ha abierto su consultorio, en la calle Cuareim 1215. Consultas de 2 a 4. Teléfono La Uruguaya 1915 (Cordón). 3267-h.n.o.

Dr. JUAN B. BADO—Especialista. Se ocupa exclusivamente de las enfermedades del riñón, vejiga y uretra. Consultas: de 3 a 6. [illegible] 739. 1064-pte.

Dr. JOSE MARTIRENE — Médico-cirujano de niños. Se ocupa también de las enfermedades de oído, nariz y garganta en los niños. Consultas: lunes, miércoles y viernes, de 1 a 3 p. m. Colonia 1233. 1722-pte.

Dr. JOSE PEDRO CHIOSTE—Medicina general; con preferencia enfermedades del corazón y del estómago. Consultas: lunes, miércoles y viernes, de 1 a 3 p. m., Rondeau 1522. 261-pte.

Dr. B. VIGNALE—Medicina—Consultas todos los días excepto feriados. Horas de consulta. de 1 1|2 a 3 1|2. Soriano 1710. Teléf.: Uruguaya 2762 (Central). 3941-hno.

Dr. FELIPE PUIG — Especialista en oídos, nariz y garganta. Consultas: de 3 a 6 p. m. excepto los sábados. Calle San José 822. 379-pte.

Dr. HORACIO GARCIA LAGOS — Cirujano.—Se mudó a Andes 1287. Consultas: de 2 a 4 excepto los jueves. Rayos X. pte.

Dr. IMHOFF—Especialista en las enfermedades de las vías urinarias. Trasladó su consultorio a la calle Mercedes 1166. 2407-pte.

Dr. ENRIQUE MENDEZ — Oculista. Uruguay 1222. Consultas: de 13 a 17, exceptuando los jueves. 11-pte.

Dr. MANUEL QUINTELA — Oídos, nariz y garganta.— Consultas: todos los días menos jueves y feriados de 1 a 3 p. m. Calle Uruguay 823. Teléfono: La Uruguaya 1465. 920-pte.

Dr. JUAN SERVETTI LARRAYA—Médico—Tratamientos especiales para la cura radical del reumatismo y de la sífilis. Horas de consulta: de 1 a 3 p. m., 18 de Julio 1493. pte.

Dr. J. J. COPPOLA—Especialista en las afecciones de oídos, nariz y garganta. Tratamiento del asma por el método de Efraín. Daymán 1315 y 1317, entre San José y 18 de Julio. Consultas: todos los días de 10 a 12 y de 14 a 16. 4031-h.n.o.

Dr. DOMINGO J. ZENI
Dr. B. ESCUDERO CAPRARIO
Dr. LUIS J. MURGUIA
Médicos-Veterinarios
Se dedican especialmente a vacunaciones
Tuberculinizaciones
MALDONADO, 1810. 18 DE JULIO, 412
Teléfono. - Telf. Uruguaya, 2774. - Teléfono

### MASAGISTAS

HAMMERLY y Señora DUPUY DE HAMMERLY, ex profesora de Europa. Masaje médico e higiénico y especial para adelgazar. Cerrito 567. Consultas: de 13 a 17, menos los sábados. Teléfono. Uruguaya 2429 (Central). 3874-pte.

### PARTERAS

MADAME NOGUES — Consultorio de partos de la partera Madame Nogués. Después de su gira por las más afamadas clínicas. Aprobada en la Facultad de C. Médicas de Buenos Aires y Montevideo. Consultas: de 8 a 10 y de 2 a 5. Colonia 1135, casi esquina Rondeau. Teléfono: Uruguaya 589 (Central). Pte.

NO MAS SUFRIR

MADAME A. CATALURDA—Partera. Especialidades en partos. Tratamientos para embarazadas. Recibe pensionistas. Consultas: de 8 a 11 y de 1 a 5. Colonia 1543, esq. Tacuarembó. Teléfono: Uruguaya 401 (Cordón).

## GENERALES

### Ferrocarril Midland del Uruguay

AVISO

Se pone en conocimiento del público, que a partir del 1.o de Noviembre próximo serán modificados los porcentajes de recargo que actualmente rigen sobre las tarifas de cargas y animales del Libro de Tarifas de [illegible] de 1911 de esta Compañía. Los respectivos porcentajes a aplicarse a las distintas clasificaciones se darán a conocer oportunamente.

En la misma fecha las tarifas de encomiendas serán también modificadas.

W. F. Bush, Administrador General.
Paysandú 1.o de Setiembre de 1918.

A los ASMÁTICOS
A los que sofocan
A los que tosen
Los médicos dicen hoy: «Usad los POLVOS LOUIS LEGRAS».
Es un remedio maravilloso que calma instantáneamente los más violentos accesos de Asma, la Tos violenta y prolongada de las Bronquitis antiguas, el Catarro y las consecuencias de la Influenza.
Los POLVOS LOUIS LEGRAS dan siempre los mejores resultados.
E. BERTHIOT, farmco, 14, rue des Lions, PARIS
En Montevideo: BEISSO y Cía
y en las principales Farmacias.

Maquinaria de Cerámica de Construcción

SE VENDE una instalación completa, nueva y moderna para la fabricación de tejas y baldosas de Marsella.

PRECIO: $ 5.000.00

Informes: Rincón 500 esq. Treinta y Tres

### Compañía Salus

AVISO A LOS Sres. ACCIONISTAS

Se comunica a los señores Accionistas que desde [illegible] a pagar en el Escritorio de la Compañía calle Cerro Largo N.o 1729, el Dividendo Complementario correspondiente al segundo semestre del ejercicio 1917-1918, recientemente terminado y el dividendo anual por el mismo ejercicio a las acciones de serie especial. —Montevideo, Agosto 16 de 1918. —El secretario. h.n.o.

### Compañía Trasatlántica de Barcelona

Vapores correos subvencionados por el Gobierno Español, con poderoso servicio de telegrafía sin hilos.

El magnífico vapor-correo

Reina Victoria-Eugenia

Saldrá el 2 de Octubre de 1918 a las 10 de la noche, recibiendo pasajeros directamente para Tenerife, Cádiz, Almería y Barcelona.

El citado vapor, recientemente reformado, posee espléndidas comodidades en departamentos y camarotes de primera clase, segunda económica y tercera clase.

El vapor-correo español

LEON XIII

saldrá el [illegible] directamente para los puertos del Norte de España, recibiendo carga y pasajeros para Santos, Río de Janeiro, Las Palmas, Lisboa, Vigo, Coruña, Santander y Bilbao.

Este vapor, tipo ideal del trasatlántico entre el Río de la Plata y puertos españoles, reune todas las condiciones de rapidez y comodidad requeridas por los viajeros, lujosos departamentos para familias y espléndidos camarotes para una, dos y tres personas. Admite también carga para los puertos indicados.

Por más informes, recurrir a sus agentes: PEDRO FERRES y Cía., calle Misiones núm. 1531. Pte.

The National City Bank of New York

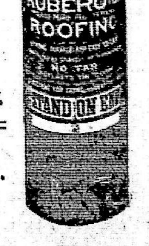
Sucursal en Montevideo Calle ZABALA 1451

Capital y Reservas

$ 74.000.000.00 ORO

Opera en todos los diferentes ramos bancarios

CATARROS antiguos y recientes
TOSES, BRONQUITIS CURADOS radicalmente POR LA
SOLUCIÓN PAUTAUBERGE
que procura PULMONES ROBUSTOS y preserva de la TUBERCULOSIS
L. PAUTAUBERGE COURBEVOIE-PARIS




### Ferrocarril Central del Uruguay

AVISO

Se avisa al público que el día 4 del próximo mes de Octubre se procederá a la destrucción de los conocimientos, guías, telegramas y demás papeles de servicio existentes hasta el 30 de Junio de 1916. —Montevideo, Setiembre 27 de 1918.—C. W. Bayne, Administrador General.

Compañía Argentina de Navegación
NICOLAS MIHANOVICH Limitada
Casa Matriz, 41, Threadneedle Street LONDRES E. C.
LINEA ENTRE
Montevideo y Buenos Aires

Salidas todas las noches, [illegible] CIUDAD DE MONTEVIDEO y PARIS [illegible]

Para informes y pasajes dirigirse a la [illegible] calle Piedras [illegible] Solís. MONTEVIDEO

POLVO DE MARMOL PARA Estuques y Revoques finos

En venta en la Compañía de Materiales de Construcción, calle Rincón esq. Treinta y Tres.

## Avisos del día

### Gomensoro y Casteils

Muebles nuevos y usados

En nuestro salón, Piedras, 318

EL VIERNES 4 de Octubre, a las 2 p. m., gran variedad de muebles de sala, comedor, dormitorio, escritorio, 1 máquina de escribir Underwood, 1 [illegible], 1 buena cocina de hierro, cuadros, espejos, artefactos, artículos de menaje, loza, metales, adornos, libros, plantas de patio y jardín e infinidad de artículos que estarán a la vista. Seña: 20 o|o. Comisión: 5 o|o. 3610-oct 4.

### Gomensoro y Castells

En Maroñas

4 lindos solares

MUY BIEN UBICADOS

con frente a la calle Sociedad Hípica y al Tranvía Eléctrico

Con grandes facilidades de pago

EL SABADO 5 de Octubre, a las 3 p. m.:

Manzana 32, solar 2, con 8 m. 59 de frente por 42 m. 95 de fondo. Area: 368 m. 84, a pagar 10 o|o al contado y el saldo a $ 10 por mes. Manzana 47, solares 4 y 5, con 8 m. 59 de frente por 25 m. 77. Area cada uno: 221 m. 36. Manzana 48, solar 3, mide 8 m. 59 por 25 m., pagaderos 10 o|o al contado y el saldo $ 10 por mes.

Comisión: 10 o|o. Planos e informes: Piedras 318. 3611-oct.5.

### Gomensoro y Casteils

Un hermoso solar

Calle Arroyo Negro entre Patria y Victoria al lado del Boulevard Artigas y del eléctrico por Avenida Garibaldi

Paraje alto, muy edificado y de gran porvenir. — Con grandes facilidades de pago!!

EL DOMINGO 6 de Octubre, a las 3 p. m., remataremos este lindo solar que mide 8 m. 60 de frente al Sur por 43 m. de fondo. Area: 370 m. 66.

Pagadero 10 o|o al contado y el saldo en cuotas de $ 15 por mes.

Planos e informes: Piedras 318. Comisión: 1 o|o. 3613-oct.6.

### Gomensoro y Castells

De Rezagos

del F. C. C. del Uruguay en el Depósito A calle Paraguay esq: Nueva York

El LUNES 7 de Octubre, a las 2 p. m., se procederá a la venta por orden de la Administración, de todos los sobrantes de cargas, encomiendas, equipajes, y objetos encontrados en los coches de la Empresa y demás artículos que estarán en exhibición.

Seña: 25 o|o. Comisión: 5 o|o. Por carteles detalles. Informes: Piedras 318. 3612-oct.6.



Cocine con Gas y Economizará Tiempo y Dinero

EL GAS ES ACTUALMENTE EL MAS BARATO DE LOS COMBUSTIBLES

Compañía del Gas de Montevideo Ltd.

25 DE MAYO, 702 y 706

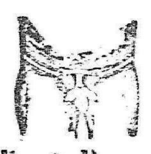
Banco de Cobranzas L. y Anticipos

CASAS PARA ALQUILAR

Extracto de Malta Montevideana

EL MEJOR TONICO.

Curación de las HERNIAS



Porta Hnos.

(QUEBRADURAS)

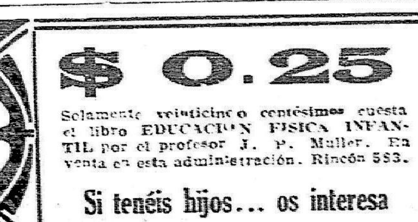
FORTA Hnos. Buenos Aires 404. — Montevideo. Consultas y folletos gratis, por correo o personalmente.

Compañía de Aguas Corrientes
(Sección Obras Sanitarias)
Stock permanente de:

| Baños Lavatorios | Bidets Water-Closets |
|---|---|

ULTIMOS MODELOS

Almacenes de Venta ZABALA esq. RINCON



$ 0.25

Solamente veinticinco centésimos cuesta el libro EDUCACION FISICA INFANTIL por el profesor J. P. Muller. En venta en esta administración. Rincón 583.

Si tenéis hijos... os interesa



Banco Español del Río de la Plata

BUENOS AIRES—CALLE RECONQUISTA, 200

ESTABLECIDO EN 1886

Moneda legal

| | |
|---|---|
| Capital suscripto | $ 100.000.000.00 |
| » realizado | » 95.346.100.00 |
| Fondo de reserva | » 45.376.634.23 |
| Prima a cobrar | » 1.052.340.00 |

31 de Diciembre de 1917.

Sucursales y agencias en toda la República Argentina.

Sucursales en el extranjero: Río de Janeiro, París, Madrid, Barcelona, Génova, Hamburgo, Londres, San Sebastián, Vigo, Coruña, Valencia y Bilbao.

Corresponsales directos en Europa, Asia y Africa.

Expide cartas de crédito, letras de cambio y transferencias por cable compra y vende títulos y valores en las plazas comerciales.

Cobranzas y cupones y dividendos.

Descuento y cobranzas y pagarés y letras.

Administración de propiedades y campos.

Se reciben depósitos hasta nuevo aviso, en las condiciones siguientes.

| | |
|---|---|
| En cuenta corriente | 1 % anual |
| Depósitos a 30 días | 1 ½ % » |
| » » 60 » | 2 ½ % » |
| » » 90 » | 3 ½ % » |
| Depósitos a mayor plazo | Convencional |
| Depósitos a premio, con libreta, desde $ 10.00 hasta 10.000, después de 60 días | 4 % anual |

COBRA

| | |
|---|---|
| En cuenta corriente | Convencional |
| En descuentos | |

Los señores accionistas tienen derecho de acuerdo con el artículo 23 de los Estatutos, a depositar, sin comisión alguna, sus acciones en las cajas del Banco.

Montevideo, 31 de Diciembre de 1917.—Por el Banco Español del Río de la Plata, sucursal en Montevideo.—El Gerente.

RUBEROID

Techado Ideal

Para toda clase de construcciones

CASAS
CHALETS
GALPONES
GALLINEROS
ETC. ETC.

CARLISLE, CROCKER Y CIA.

CALLE RINCON, 426—MONTEVIDEO

# PÁGINA DE LA CAMPAÑA

## Exposiciones y Ferias

OCTUBRE

6—Durazno.— Exposición Feria y Concurso de Reproductores organizado por la Sociedad Rural del Durazno.

6, 7 y 8—Zapicán—Remate-feria organizado por la Asociación Rural de Zapicán.

12—Feria ganadera en el local Bruce (Estación Palmitas). Organizada por Ponce de León y Dutra.

12, 13 y 14—Remate-feria en Sarandí del Yí organizado por la Sociedad Exposición Feria de Sarandí del Yí.

18—Feria de reproductores en Melilla. Organizada por Ponce de León y Dutra.

19—Gran exposición y feria de ganado gordo y reproductores a campo, en el local Antonio D. Ribeiro, departamento de Colonia, por Fernando J. Carballo.

20 y 21—Treinta y Tres—Primer remate feria organizado por la Sociedad Fomento de Treinta y Tres.

29—Gran remate de haciendas por Rubio y Troche en la Estancia la Barra de San Juan, por cuenta de Benito Villanueva.

NOVIEMBRE

2—Remate-feria nacional de ganadería por Fernando J. Carballo. Local Antonio D. Ribeiro, departamento de Colonia.

DICIEMBRE

1, 2, 3—Rocha—1.a Exposición Feria Nacional de Ganadería é Industrias organizada por la Asociación Rural de Rocha.

14—Remate-feria nacional de ganadería por Fernando J. Carballo. Local Antonio D. Ribeiro, departamento de Colonia.

22, 23, 24 y 25—Exposición-feria en ...

## SOCIEDAD RURAL ARGENTINA

### LA GRAN EXPOSICION GANADERA

### Terminación de las ventas

## DE CANELONES

### La Exposición Sudamericana

## TABLADA

### TRANSACCIONES DE AYER

## Mercado cerealista argentino

## La oruga de la col

## Estado del tiempo

## Entrada y venta de ganado en Tablada





















EL SIGLO

Montevideo, Octubre 2 de 1918

## LA COSECHA DE TRIGO

Una parte considerable de la cosecha de trigo, permanece aun sin vender. Y no se ve haya probabilidades de liquidarla, puesto que en las gestiones que vienen realizándose sobre créditos a los aliados, no se mencionan para nada las compras de cereales, concretándose tan sólo a hablar de la adquisición de carnes. No obstante, confiamos en que una vez otorgados los créditos, se harán operaciones en trigos, pudiéndose liquidar la importante cantidad que de ellos existe en los graneros del país. De todos modos, el simple riesgo de que quede en la República el sobrante de la cosecha pasada, debe servirnos de lección. Porque si en época de tanta anormalidad, cuando el cultivo de la tierra se encuentra en las naciones más agrícolas de Europa poco menos que abandonado, encontramos verdadera dificultad para exportar nuestro stock de cereales, tan pronto como termine la guerra esa dificultad se trocará en imposibilidad absoluta. La proximidad de la Argentina, país cerealista por excelencia y que además cuenta con una población numéricamente superior en mucho a la nuestra, lo que asegura al comerciante europeo un mercado consumidor de importancia que lógicamente tiene que preferir al mismo tiempo para hacer sus compras, es un serio obstáculo para la salida de nuestra cosecha de trigo, por otra parte menos remuneradora para el agricultor uruguayo, porque el suelo de nuestro país es menos apropiado para la agricultura que el de la Argentina. Empeñarse, pues, en que la República sea agrícola, con miras a la exportación, es, por lo menos, aventurado. Estimamos sí, necesario, que el país produzca cuanto necesite para su consumo, evitando todo exceso de producción, pues al no poderse éste exportar influiría en sentido adverso a la economía nacional, desanimando al cultivador de la tierra. Mucho más conveniente que propiciar una intensificación de la agricultura, es procurar que nos bastemos a nosotros mismos en lo que a los productos del suelo se refiere e implantar todas aquellas industrias derivadas de la ganadería, que es y seguirá siendo la riqueza nacional por excelencia, nuestro único positivo bien. Aprovechar todos los subproductos de la ganadería, manufacturando las lanas, los cueros, etc., es lo procedente. Lo que podría asegurar firmemente la independencia económica del país y extender el bienestar a todas las clases sociales con la abundancia de trabajo que la industrialización de las materias primas ...

## Clemenceau, juzgado por los ingleses

### Un artículo de «The Observer»

## Desintegración de Austria-Hungría

### Los checos-eslovacos de América

## El impuesto a las ganancias extraordinarias

### (De «La Nación» de Buenos Aires)

## Los educacionistas chilenos

### En la Escuela Industrial N.o 1

## Conferencias públicas

## El cólera en Europa

### Resoluciones del Consejo N. de Higiene

## LA JURA DE LA BANDERA

### La iniciativa de los doctores Aguirre y González y Bastiguen

## PARLAMENTO

## Universitarias

## INTERCAMBIO DE PROFESORES

## Consejo N. de Mujeres del Uruguay

## REGISTRO DE LA PROPIEDAD RAIZ

### Proyecto del Dr. Mora Magariños

## Congreso Americano del Niño

### El comité argentino

### Trabajos en preparación

## ASOCIACION DE EMPLEADOS

### SESION DE AYER

## El servicio de taxímetros en Marchas

# NOTAS DE FENIX

## Era lo que faltaba

El telégrafo acaba de comunicar, —y nada menos que en forma oficial, —la aparición del cólera morbus en España. No hay que confundir: por su lado, la influenza de cuya vida y milagros se ha hablado en estos días hasta la saciedad; por el suyo, ahora, el fatídico viajero que por vez primera se hizo conocer en estas regiones durante la guerra de la Triple Alianza en el Paraguay. Entonces observó alguien que las naranjas, comidas con avidez por los soldados brasileros que marchaban desde Matto Grosso hacia el teatro de la lucha, aliviaban los sufrimientos causados por aquella enfermedad. El industrial Bagley se apoderó de la observación, dando nacimiento a la "Hesperidina", —agradable licor que aún se encuentra en el comercio, con el mismo envase originario, al través de cincuenta y tantos años. En 1868 apretó el cólera en Montevideo y sus alrededores, sobresaliendo durante esa invasión la fecha lúgubre del 19 de Febrero. Ahí, en el edificio que ocupa la Jefatura de Policía, sucumbieron 30 ó 40 personas conocidas, de las muchas que se habían aglomerado en pésimas condiciones higiénicas, a consecuencia del asesinato del general...

de las condiciones indispensables consiste en el peso, que no debe exceder de 50.000 libras. Si el resultado fuere satisfactorio, como se presume, habría una economía enorme en el material rodante de los ferrocarriles.

## La quinta rueda

Ya no podrá decirse: "la quinta rueda de un coche", para expresar una cosa inútil. En los Estados Unidos ha sacado patente de invención una rueda complementaria que se aplica a los automóviles y cuyo servicio consiste en detener súbitamente el vehículo cuando por hallarse resbaladizo el pavimento, como si tuviera jabón, se desliza aquél a pesar de los esfuerzos del "chauffeur", cual si patinase con alarmante rapidez, por más que las llantas sean rayadas, dentadas o con ventosas. La quinta rueda resuelve el problema, triunfando prácticamente de esa situación peligrosa.

FENIX.

# Estados Unidos en la guerra

## Diversas informaciones

### La Liga para imponer la paz

Por todo el país se están verificando convenciones políticas con el objeto de designar los candidatos para las próximas elecciones que tendrán lugar en el mes de Noviembre...

[illegible]

### El alza de los salarios

[illegible]

## Y va de pestes

[illegible]

## Parto laborioso

[illegible]

## El cemento armado

[illegible]

...tre los departamentos de Minas, Rocha y Maldonado.

—Concédese un subsidio de pesos 2.000 a la Sociedad Fomento de Flores para el torneo ganadero que celebrará próximamente en dicha localidad.

### HACIENDA

Trámite del día.—Adolfo T. Dufau, sobre jubilación, al fiscal de gobierno de primer turno; Carlos Rico y Toribio Francisco Barbatto, sobre jubilación, a la Contaduría General de la Nación; Sociedad Comercial de Montevideo, sobre despacho de materiales a la Dirección General de Aduanas; Caja de Pensiones Militares, sobre anticipo de la suma de $ 20.000, al ministerio de Guerra y Marina; doctor Gabriel Otero Mendoza, sobre aumento de jubilación, a la Fiscalía de gobierno de primer turno; ... sobre exportación de materiales, los expedientes, al ministerio de Industrias; ... sobre jubilación, Luis F. ..., reintegro de montepíos, María Soliano de Saudres, renuncia de pensión a favor de sus hijos, ... sobre acrecimiento de pensión, María Magariños de Cubbas sobre pensión, Juan Carlos Peña sobre jubilación; Juan A. Ortiz sobre constancia de servicios; Dr. Hilarión H. Lorente sobre cómputo de servicios, Pedro Isbarb, sobre jubilación, Regino Ipar, reintegro de montepío; e Isabel B. de Mu-...

[illegible]

### GUERRA Y MARINA

[illegible]

### INTERIOR

[illegible]

# Administrativas

### INDUSTRIAS

[illegible]

# Deportes y Deportistas

## EL ATLETA COMPLETO

### EUGENIO SANDOW

Desde el principio de la conflagración europea han circulado, en distintas ocasiones, versiones contradictorias respecto al incomparable atleta que reproducimos en nuestro grabado.

Informados de estos rumores — y dada la circunstancia de que nos hallamos comunicándonos con el célebre Sandow — el gran atleta ha desmentido cuanto alrededor de su nombre se haya propalado. En efecto, las noticias sobre su arresto, inculpado de espía alemán; como las de su muerte, son totalmente falsas. Cierto es, no obstante, que Sandow ha nacido en Koenigsberg (Prusia); pero, nacionalizado inglés, el famoso campeón ha demostrado en todo momento...

...grando más tarde imponerlo en todo el universo.

Se dirigió a Londres para batir al formidable Samson y esta victoria le abrió las puertas de los Music-halls, donde exhibió su hermosura haciendo poses clásicas.—En 1900, con motivo de la Exposición Universal de París, dió la nota más elevada del arte, exhibiendo sus formas perfectas y su notable elegancia.

En los ejercicios de fuerza, venció a cuanto rival se hubo presentado en el curso de su viaje por el mundo.

Creó, además, diversos aparatos que llevan su nombre y cuya eficacia es de todos conocida.—Fundó un gran establecimiento en Londres...



[illegible]

## FOOTBALL

### EN LA ASOCIACION

#### Resoluciones adoptadas

[illegible]

#### Entre futuros campeones

[illegible]

## BOX

### FERNANDEZ Y LOZA

[illegible]

## CICLISMO

[illegible]

## TURISMO

### TOURING CLUB URUGUAYO

[illegible]

# Exploradores Vanguardias

[illegible]

# Fallecimiento del Sr. Betveder

[illegible]



# Comisión Oficial de Semillas

## Cultivo del maní

La Comisión Oficial de Semillas ha terminado la distribución de semilla de maní efectuada con el objeto de fomentar este cultivo en el país...

[illegible]

Carreras de botes — En las carreras de botes realizadas el pasado domingo salió triunfante la embarcación "Palomita".

Luto blanco — Los esposos Fuenteayde tuvieron la desgracia de perder una pequeña hija.

### COLONIA

[illegible]

# Euskal Erría

## La fiesta del próximo domingo

[illegible]

# Municipalidad de la capital

[illegible]

# Noticias diversas

[illegible]

# Del interior

### ROCHA

[illegible]





# VIDA SOCIAL

## CLUB CATOLICO

### LA GRAN FIESTA DEL LUNES

El concierto del lunes en el «Club Católico» ha llenado, con caracteres de oro, una de las páginas de los anales de la sociedad montevideana, donde ésta registra sus más notables acontecimientos. Mucho había que fiesta alguna concentrara tantos y tan poderosos atractivos, desde el arte intenso y elevado, en sus más bellas manifestaciones, hasta el detalle hermosísimo que presta a todo conjunto la gente femenina, cuando está representada en sus elementos más prestigiosos y más bellos. Bien puede decirse de la fiesta ... que fué un torneo de arte. La música, la poesía, la oratoria y el canto, tuvieron en ella grandes intérpretes. El acto dió principio con una ouverture, que ejecutó una disciplinada orquesta. Luego, apareció en el escenario, entre una salva atronadora de aplausos, el doctor Juan Zorrilla de San Martín, el gran poeta de las glorias uruguayas. Dió comienzo a su peroración...

¡Pero todo arrebato, toda fe, toda audacia—alcanza en ella aureola de firme aristocracia!

Clamas de amor y paz sobre «Campo de Agmnos»—simboliza su arte todo luz y latido.

Pecho de mujer fuerte y un corazón de niño.—Es en Flandes la moza de la ruda campaña que—curando al de España que al mesón han traído—no pensó que la sangre del capitán herido — incendiaba sus manos... ¡Y era sangre de España!

Y si de pronto sombras de una tristeza extraña — abre un cauce de lágrimas al mal del corazón, — si entre sus labios callan las palabras humanas, — frío como el acero de espadas toledanas — el silencio desciende... ¡Y el silencio es acción!

Y es entonces tan hondo vuestro silencio trágico — que el alma, en el momento, piensa no volverá — la sombra al cuerpo... De pronto cruza en un vuelo mágico — el pájaro armonioso que en mis selvas está.

O'Shanahan, Rosa Caumont de Ferreira, Beatriz Guani de Durán, Lola Caprile de Cacaravilla, Ema Lerena de Yeregui, María Zorrilla de Montero Bustamante, Zelmira Pérez Gomar de Jiménez, María Eugenia Reyes Lerena de Regules, Ercilia Suárez de Brussone, Julia Villegas de Shaw, Livia Sosa Iruartegaray de Batlle, Josefina Cordero de Requena García, María Lladó de Comas, Mercedes Morales Berro de González, M. Antonieta Caprile de Pérsico, Celina Lussich de Pérez Montero, María Olaondo de Carvallido, Zelmira Cordero de Bermúdez, Serrana Méndez de Vilaró, Julia Muñoz de Velazco, Noemia Márquez de Medeiros, Isabel Bayrson de Ibarreta Goyeña, Celina Lussich de Pérez Montero, Carmen Saavedra de Pineyrúa, María Orejuela de Montero Bustamante, Carmen Labandera de Seura, Josefina Pérez de Serrato, Honorina Souza Echeñique, Sara Blixen, Emilia C. de Mousques.

Aspecto del salón durante el concierto

[illegible]

### LA GRAN MATINEE DE MAÑANA

[illegible]

### LOS MARTES DE LA LIGA JUVENIL

[illegible]

### EN LA DIPLOMACIA

[illegible]

### FIESTAS Y REUNIONES

[illegible]

### EL DOCTOR OSORIO DE ALMEIDA

[illegible]

### EN HONOR DEL Dr. BENIGNO VARELA

[illegible]

### ENLACES

[illegible]

### DEMOSTRACIONES

[illegible]

### LOS MIERCOLES DEL SORO

[illegible]

### NENETTE Y RINTINTIN

[illegible]

### "PRETE PERO", DE NICODEMI

[illegible]

### VIAJEROS

[illegible]







# Arte y Artistas

[illegible]

# MARITIMAS

[illegible]

# POLICIA

[illegible]

# Registro Civil

[illegible]

# La más grande tragedia de la historia

(DE NUESTROS CORRESPONSALES Y DE LA AGENCIA HAVAS)

## Los franceses capturaron en cuatro días 13.000 prisioneros y más de 300 cañones

## Valor de las concepciones estratégicas de Foch

## La resistencia alemana quebrantada en Cambrai y Saint Quentin

## Los pilares de la defensa alemana pronto se derrumbarán

## La hegemonía alemana en Oriente ha fracasado

## La descomposición balcánica prepara la victoria definitiva

### Los comunicados del día

FRANCIA

13.000 prisioneros y 300 cañones

PARIS, 1 — (Oficial) — [illegible]

ITALIA

Ataque rechazado

ROMA, 1 (Oficial) — [illegible]

INGLATERRA

En favor de la paz

LONDRES, 1. — [illegible]

EL AVANCE FRANCO-SERBIO

[illegible]

El avance de S. Quentin

LONDRES, 1 (oficial) — [illegible]

Capitulación de fuerzas turcas

LONDRES, 1 (Oficial) — [illegible]

LAS VICTORIAS DE LOS ALIADOS

En Francia

[illegible]

La descomposición balcánica acelera la victoria

LA HEGEMONIA ALEMANA EN ORIENTE

[illegible]

La capitulación de Bulgaria

COMENTARIOS POR UN CRITICO MILITAR

[illegible]

MENSAJE DE FELICITACION

[illegible]

LA GUERRA TERMINARÁ EN BREVE

[illegible]

EL EJERCITO RUMANO

[illegible]

BAJO BANDERAS

[illegible]

CERCA DE DAMAS

[illegible]

OPERACIONES ALIADAS EN ORIENTE

[illegible]

CREACION DEL EJERCITO UKRANIANO

[illegible]

SORTEO DE 13 MILLONES DE HOMBRES

[illegible]

## DESPACHOS DE LA MADRUGADA

HASTA LAS 4.30 A. M.

### Saint Quentin en poder de los franceses

### Los italianos persiguen a los teutones más allá de Chemin des Dames

### Banderas de los peninsulares condecoradas

### Bulgaria se retira de la guerra por cansancio y razones internas

### El armisticio búlgaro desvanece el sueño alemán de dominio en Oriente

### Cayó Saint Quintín

PARIS, 2—Los franceses entraron esta tarde en Saint Quintín.

EL EJERCITO PENINSULAR EN FRANCIA

[illegible]

BANDERAS ITALIANAS CONDECORADAS

[illegible]

LOS GRIEGOS PERSIGUEN AL ENEMIGO

[illegible]

LUGUBRES CAMPANAZOS

[illegible]

JUSTA RECOMPENSA

[illegible]

LUCHAS TERRIBLES

[illegible]

BULGARIA CONTRA TURQUIA?

[illegible]

POR ALGO DEBE SER

[illegible]

DE AYER A HOY

[illegible]

SE DESVANECIO EL SUEÑO

[illegible]

ATROCIDADES

[illegible]

### Confirmación

LONDRES, 2—Se anuncia oficialmente que los franceses penetraron a S. Quentin.

ROMANEAJE A UN HEROE

[illegible]

EL CONSUL NORTEAMERICANO EN SOFIA

[illegible]

EL REICHSTAG PROLONGARÁ SUS SESIONES

[illegible]

ALEMANIA

POSIBLES CANCILLERES

[illegible]

EL COLERA EN BERLIN

[illegible]

ALSACIA Y LORENA

[illegible]

DE FERDINANDO A GUILLERMO

[illegible]

LOS SOCIALISTAS Y LA PAZ

[illegible]

VON PAYER RENUNCIA

[illegible]

[illegible] muy importante.

Ha sido examinada la situación internacional creada por los últimos acontecimientos respecto a lo cual informaron el jefe del gobierno, señor Orlando y el Ministro de Relaciones Exteriores, barón Sonnino.

Fueron también concertadas las líneas de las principales declaraciones que el gobierno hará en la sesión de reapertura de las Cámaras.

**Merecido homenaje** — PARIS, 2 — El Consejo Municipal, reunido en sesión extraordinaria, dirigió sus felicitaciones a los jefes y soldados aliados que no cesan de vencer desde hace tantas semanas y expresó el anhelo de que suene pronto la hora en que Francia esté libre de la invasión extranjera.

**Cuántos candidatos!** — PARIS, 2 — "Le Journal" publica un despacho de Zurich anunciando que para suceder a Von Hertling se pone en primer lugar a Solf y después a Brockdorf, Frantzau, Bernstorff y Von Payer. Algunos designan al leader del centro Fahrenbach.

Todos los diarios consideran una veleidad la reorganización democrática de Alemania anunciada allende el Rhin y dicen que se trata de una maniobra de guerra para alistar al proletariado alemán para la lucha suprema.

### Los comunicados de la noche

ITALIA

Destacamentos dispersados

DESTACAMENTOS DISPERSADOS

ROMA, 2 (Oficial)—Hubo los duelos habituales de artillería en casi todo el frente, los que tuvieron intensidad en lugares de la zona de Pasubio, Asiago y región de Montello. Al sud de Mori, nuestros pequeños puestos dispersaron con su fuego a destacamentos enemigos que intentaban acercarse.—Díaz.

## ESPAÑA

**Aspiraciones irrealizables** — MADRID, 1—El señor Lerroux comentando el discurso del Ministro de Obras Públicas, señor Cambo, aseguró que éste no convertirá jamás en realidad sus aspiraciones.

**Aplazamiento de cursos** — MADRID, 1—La apertura de la escuela de ingenieros ha sido suspendida hasta que mejore el estado sanitario en España.

En varias provincias han sido clausurados los teatros y cafés.

**Alfonso XIII enfermo**—MADRID, 1—Comunican de San Sebastián anunciando que el Rey Alfonso se encuentra en cama desde ayer atacado de grippe. El Soberano se encontraba hoy mejorado y la fiebre le había casi desaparecido.

**Los presidentes sudamericanos condecorados.**—MADRID, 2 — La Municipalidad de esta capital propondrá al gobierno la concesión de la Gran Cruz de Isabel la Católica a todos los presidentes de las repúblicas sudamericanas.

**Cólera y grippe.**—MADRID, 2.—Comunican de San Sebastián anunciando que el ministro de Relaciones Exteriores, Sr. Dato Iradier, ha declarado que la epidemia del cólera se presentó en Gallitzia (Austria) e igualmente el grippe en la zona española de Marruecos.

Agregó que el embajador de España en Viena se encuentra gravemente enfermo.

## FRANCIA

La situación bursátil

PARIS, 1.o—Durante la última quincena de Setiembre las transacciones en la Bolsa fueron moderadas.

Ultimamente el tono fluctuó considerablemente de acuerdo con las noticias de la guerra.

A fines de la semana las ofertas de rentas francesas, 3 ojo, excedieron la demanda causando alguna depresión.

Las acciones de los bancos están más flojas; las de las compañías industriales y de los ferrocarriles, sostenidas.

Los bonos internacionales de Rusia deprimidos.

El cuarto empréstito de guerra francés, de 4 ojo, que consiste en valores irredimibles, libres de todo impuesto y valores inconvertibles antes por lo menos de 25 años. La cantidad ofrecida fué ilimitada en vista probable-

## ESTADOS UNIDOS

WILSON Y EL SUFRAGIO FEMENINO

WASHINGTON, 1—El Presidente de la República, Mr. Wilson, se dirigió al Congreso a la una de la tarde.

Hablando a favor del sufragio de las mujeres, declaró que considera que la extensión del sufragio a las mujeres es esencial para la continuación de la guerra, *principio que es admitido por dos grandes partidos.*

Solamente por divergencias en los puntos de vista sobre los métodos a seguir en la guerra, no pudo ser conocido el valor de los servicios que rinden en todas las esferas las mujeres.

Considera lógicamente que el principio de la democracia implica que las mujeres sean puestas en el mismo pie que los hombres.

Si rechazamos esta medida, las mujeres cesarán de tener fe en nosotros y no nos seguirán más.

Inglaterra dió el ejemplo concediéndoles el sufragio no solamente necesario durante la guerra, pero también para después para la solución de los problemas que necesitan el intenso y claro instinto de las mujeres.

El Poder Ejecutivo siente la necesidad de la cooperación de las mujeres en la realización de los negocios del país.

## PERU

LLEGADA DEL Dr. BRUM A LIMA

LIMA, 1—El ministro de Relaciones Exteriores de la República del Uruguay, Dr. Brum, llegará a esta capital el 5 del corriente.

El Dr. Brum visitará la ciudad de Cuzco.

## ARGENTINA

FELICITACIONES A CLEMENCEAU

BUENOS AIRES, 1—Los senadores enviaron al Presidente del Consejo de Ministros de Francia, Mr. Clemenceau, un telegrama de felicitación con motivo de su cumpleaños.

BUENOS AIRES, 1—El Presidente Irigoyen dirigió al Presidente de Chile un telegrama expresándole los hondos afectos y simpatías que ha dejado aquí la visita de la Embajada presidida por el señor Bulnes.

—Noticias de Catamarca dicen que disminuye el desarrollo de la epidemia de disentería.

—Un despacho del ser anuncia que el vapor nacional "Presidente Mitre" fué abordado por el buque a motor "Colombia". Este resultó con averías.

BUENOS AIRES, 2—Se aprestan los preparativos para celebrar dignamente el Día de la Raza, el 12 del corriente.

—Miles de personas desfilaron frente a los cadáveres de Josefina Gionella y Jacinto Leonetti, novios que se suicidaron anteayer.

El entierro de éstos dió lugar a una imponente manifestación de duelo.

—"La Razón" insinúa la conveniencia de aumentar los emolumentos de los Agregados Militares argentinos en Europa.

—A consecuencia de la nota elevada al gobierno por el Consejo Nacional de Higiene, el ministro del Interior resolvió aplicar la cuarentena y otras medidas sanitarias a las procedencias de Francia, Portugal y Génova.

—Circula el rumor de que la Embajada que irá al Brasil con motivo de la trasmisión del mando será presidida por el ministro de Relaciones Exteriores.

BUENOS AIRES, 2—Se ratificó definitivamente el nombramiento del señor Avelino Ferreyra para ocupar el cargo de Ministro de la Argentina en Colombia, quien saldrá para asumir su cargo el domingo próximo.

—Con motivo de la llegada de la misión presidida por el profesor León Suárez, los diarios dedican artículos auspiciando que la confraternidad intelectual se extienda a toda América.

—El senador M. Torino ha iniciado una propaganda en todo el país para organizar ligas agrarias y acrecentar la producción y la ganadería



# ECOS DEL TURF

### Pictorial

En la reunión a celebrarse el doce del corriente será presentado el potrillo Pictorial que cuida el entraineur H. Estévez.

Es muy probable que se le anote en el Premio La Pinta, handicap para productos de tres años, ganadores, a disputarse sobre la milla.

Pictorial puede actuar con éxito en dicha carrera, dada la forma como se viene desempeñando en privado.

### Zorro Azul

El presunto crack de la actual generación se encuentra completamente sano del mal que tenía en uno de sus remos delanteros. En esta semana será llevado a la playa donde se le tendrá algún tiempo, siendo difícil que pueda disfrutar, como se creía, el Gran Premio Nacional.

### Urataú - Dr. Visca - Cimbrita

Han sido dados de baja estos tres pensionistas del entraineur Wenceslao Brito, los cuales se habían mancado en tal forma que quedaron inhabilitados para correr.

Doctor Visca será destinado a la mestización.

### F. Casino

El jockey aprendiz F. Casino, que no pudo tomar parte en la reunión del pasado domingo por encontrarse enfermo, ya se encuentra en condiciones de ejercer su profesión.

### Biscuit Royal

Se nos informa que la hija de Ribelot se encuentra con una mano inflamada, de manera que, por esta circunstancia, vendrá a ser dudosa su presencia en el clásico Producción Nacional a disputarse el próximo domingo.

Según parece, el lunes apareció en el box con el remo delantero en las condiciones expresadas, y habiéndosele dado enseguida masajes con aguardiente, el mal en vez de ceder tomó mayores proporciones.

Sería de lamentar que la defensora del Anaya no pudiera intervenir en la prueba citada, donde tiene, a nuestro juicio, tantas probabilidades de éxito.

### Marker

Posiblemente reaparecerá este excelente defensor del Gentleman en el clásico Cristóbal Colón a disputarse el doce de Octubre próximo.

Marker, que ostenta una forma satisfactoria, fué ejercitado en Canasco, días pasados, con lisonjero resultado.

### Jubel - Visionario

Se ha hecho cargo de la preparación de estos dos animales el compositor Eusebio Nolasco.

Como se sabe, a los defensores del stud Balvano los cuidaba hasta ahora el entraineur Francisco Milia.

Nuestra opinión, al respecto, francamente expresada, es que este último profesional nada ha perdido, y que el primero, poco va a ganar con... esos presentes griegos.

### El 75

Fué trabajado hoy el defensor del stud Inocente sobre la distancia del clásico Producción Nacional.

Montado el hijo de Glenfair por el jockey Ramón Rojas, cubrió el tiro de la expresada prueba, 2.000 metros, en 2.8 4|5, habiendo pasado los primeros mil en 1.1 2|5, y los primeros 1300 en 1.21 2|5.

En los últimos mil metros lo acompañó Espadaña a quien dirigía A. Batista, ganándole la potranca por más de treinta metros. El 75, que vino a parar en 1.7 1|5 el último kilómetro, finalizó con mala acción. Sin embargo, puede quedar como consuelo y como esperanza, la circunstancia de que habiendo pasado tan ligero los primeros mil, tenía forzosamente que rematar con los bríos apagados, como remató.

### Quevedo

Nuestro repórter no presenció el trabajo de Quevedo, de que vamos a informar, pero dice tener noticia de él por conducto fidedigno.

Se le ha dicho que el pensionista de Gaudine cubrió los mil metros marcando 2.6 4|5, dirigido por el jockey Mario Pérez. En los últimos 1.500 le fué aparsada Lieja a quien ganó por medio cuerpo, empleando en esta distancia 1.33 2|5, y cubriendo en 51, los últimos 800 metros.

A ser cierto el ejercicio referenciado, no cabe duda de que el representante del stud Heber A., actuará con gran chance en el Producción Nacional.

### Varias en una

—Gazcón, anotado en el premio Increíble, trabajó hoy sobre los 700 del derecho empleando 24 1|5 en los últimos 400. Lo montó Deluchi, y después de hacer esa partida siguió de galope atropellando en los últimos 200 que cubrió en 12 1|5.

—Rodin, trabajado en igual forma que el anterior puso 24 3|5 en los últimos 400, y 12 2|5 en la atropellada de 200 metros. El ganador del Jockey Club ostenta una forma satisfactoria.

—Silver Thrust, hizo la partida de setecientos metros, en el derecho de las tribunas, clavando 24 en los últimos 400.

—Alvarado, con compromiso en el premio Agua Blanca, pasó 1.500 metros piloteado por el jockey Federico Pérez. Cubrió la expresada distancia en 1.36.

—Seductor, anotado también en el premio Agua Blanca, trabajó sobre 1.500 metros, dirigido por Mario Pérez. Empleó 1.35 2|5.

—V. Emanuelle III, dirigido por F. López, cubrió 2.000 metros marcando 2.9 1|5. El hijo de Orinoco se encuentra inscripto, para el domingo, en el premio Necker.

—Con tren muy suave, Secante pasó la milla empleando 1.55.

—Festiva, anotada en el premio Necker sobre 1.900 metros, dirigida por A. Batista cubrió dicha distancia empleando 2.3. Se condujo regularmente.

—Dirigida por A. Maceiras hizo Impaciencia la partida reglamentaria, marcando 44 3|5.

—Aristócrata II, piloteado por Lorenzo Deluchi cubrió el kilómtero en 1.3 2|5, sin ser exigido.

—Uno de estos días será llevado a la playa el potrillo Floridor. Va a dicho punto a completar su curación.

—Se nos informa que Quehuin será dado de baja. El hijo de Barsac que venía cumpliendo satisfactoriamente sus ejercicios, experimenta a raíz de éstos grandes hemorragias.

—La yegua Nish se encuentra al cuidado del entraineur J. Baccino.

—Se mancó el caballo Piave en el transcurso de la carrera que disputó el pasado domingo.

—Se ha hecho cargo de la preparación de la yegua Kalaguala, el entraineur N. Brito.

—Wapper, a quien se le había aplicado un nuevo cáustico, se encuentra en la playa.

—Creusot, a quien cuidaba el compositor Faresi, será entrenado en lo sucesivo por el entraineur Francisco Milia.

—Ayer fué montado, por primera vez, el potrillo Flaubert, adquirido en el remate del haras Hampton, en 4.000 pesos por el stud El Morral. El hijo de Madame Bovary demostró tener buen temperamento.

### Compromisos de montas

Adelantamos algunos compromisos de montas para la próxima reunión.

**Premio Vivillo, 1.200 metros**—Charabón, F. López; Río Iser, I. Camacho; Malhadado, E. Rodríguez; Huérfano, J. Silveira; Bastok, G. Ardouin; Pantagruel, F. Pintos; Marco Polo, L. Alvarez; Alto Alegre, S. Piriz; Condenado, T. Batista; Clipper Girl, B. Gómez; Fell, J. Rijo; Linda Rosa, M. Bonilla.

**Premio Agua Blanca, 1.500 metros**—Desdémona, J. Rijo; Alvarado, F. Pérez; Zainuco, M. Tapia; Esparfillo, R. Rojas; Antuca, L. Alvarez; Sub, M. Bonilla; Bay Rhum, G. Ardouin; Lieja, M. Pérez; Linnet, A. García.

**Premio Piel Roja, 1.200 metros**—Chichón, M. Bonilla; Gheluvelt, B. Gómez; Embreca-pita, E. Poncioli; Zarpa, E. Rodríguez; Poca Suerte, F. Pérez; Pyra, A. Batista.

**Premio Increíble, 1.400 metros**—Well Meant, P. Conrado; Revelación, M. Bonilla; Majestic, G. Ardouin; Petardo, E. Rodríguez; Poco Pico, P. Moreno; Gazcón, B. Gómez; Jubel, L. Alvarez.

**Premio Verona, 1.500 metros**—Desdémona, J. Rijo; Quietud, L. Alvarez; Pérfida II, T. Batista; Sicilia, M. Bonilla; Buena Suerte, F. Pérez; Furiana, L. Deluchi; Aria, J. Martínez.

**Premio Benz, 2.300 metros**—Peñitelo, F. Corsino; Pichín, M. Bonilla; Coup d'Or, E. Rodríguez; Porteñita, L. Deluchi; Altamirano, A. Batista; Urbano, B. Gómez.

### La reunión del domingo 6

EL HANDICAP

**Premio Vivillo, 1.200 metros**

Charabón 55 kilos, Río Yser 55, Julio César 55, Malhadado 55, Huérfano 55, Bostok 55, Pantagruel 55, Marco Polo 55, Alto Alegre 55, Roma 53, Fell 53, Linda Rosa 53, Nish 53.

**Premio Agua Blanca, 1.500 metros**

Desdémona 4 kilos, Alvarado 56, Zainuco 56, Esparfillo 56, Shark 56, Antuca 54, Sub 53, Bay Rhum 53, Salvator 56, Lieja 54, Alabardero 53, Seductor 53, La Paz 51, Binnor 53.

**Premio Piel Roja, 1.200 metros**

Chichón 54 kilos, Hecha 52, Rondinino 54, Hoy of Hay 52, Alida 54, Ninive 54, Nacional 54, Gheluvelt 54, Damisela 52, Aurelia 52, Embroca Pita 54, Paloma 52, Mosca Azul 52, Zarpa 52, Lady Irving 52, Nochebuena 52, Pyra 52, Triestina 52, Estrategia 52, Poca Suerte 54.

**Premio Necker, 1.900 metros**

Martín Gil 47 kilos, Whip 52, Vittorio Emanuelle III 55, Floripón 48, Barón 49, Festiva 51, Canejo 56, Gabriel 52, Gavión 47, Chapaco 50, Boomerang 55, Triunfo 54, L'As 56, Cribe 53.

**Premio Producción Nacional (clásico), 2.000 metros**

Rubí 57 kilos, El 75 57, Quevedo 57, Don Alejandro 57, Bristol 57, Boulanger 57, Miau 57, Biscuit Royal 54.

**Premio Increíble, 1.400 metros**

Well Meant 60 kilos, Tolbiac 51, Revelación 59, Majestic 53, Petardo 52, Poco Pico 47, Gazcón 50, U 25 45, Jubel 53, Lince 50.

**Premio Verona, 1.500 metros**

Desdémona 53 kilos, Hondanada 58, Quietud 52, Pérfida II 53, Lieja 52, Sicilia 58, Buena Suerte 56, Moscardina 55, Cribe 57, Festiva 55, Furiana 5, Grana 51, Aria 52.

**Premio Benz, 2.300 metros**

Peñitelo 60 kilos, Pichín 52, Coup d'Or 55, Porteñita 50, Altamirano 48, Urbano 48, Chapaco 49, Duc de Berry 53, Flavelis 48, Fulmine 49.

Declaración de forfeit a las 15 h.

## TURF ARGENTINO

### Cad

Un buen ejercicio

El hijo de Saint Wolf, que con tanta facilidad se impuso en la última prueba en que intervino, y que parece ir fácilmente a la distancia, reaparecerá el próximo jueves en los 2500 metros del premio Farruco, no siendo difícil que sea con éxito, puesto que se halla en plena forma y en privado produce ejercicios sugerentes.

Con la monta del jockey Arcuri, el representante del Stud Alvear recorrió 1000 metros en 0'59" 4|5.

### Le Temps

El pensionista del entraineur Jean, que acaba de conquistar dos hermosas victorias, batiendo en franca lucha a Remanso y Colenso, respectivamente, ha seguido en perfectas condiciones y se apresta a realizar nuevas hazañas. Al hijo de Old Man, que de aspecto está muy lindo, lo trabajó en 1000 metros al freno el jockey M. Acosta.

### Takecare

Al hijo de Elástica le ha sentado muy bien el descanso a que fué sometido, hallándose listo para reanudar su campaña. El defensor del Stud Montiel es ejercitado con toda regularidad, a lo cual debemos agregar que se conduce discretamente. Takecare está llamado a obtener todavía buenos triunfos en su paso por las pistas.

### Ramalero

No tardará en agregar a su haber una nueva victoria el hijo de Saint Wolf, que, en su reciente compromiso, cayó derrotado por escasa distancia por Rosedal, cuando ya parecía haberse definido el triunfo a su favor.

Con la monta del jockey Arcuri, el pensionista del Stud Nevada fué ejercitado suavemente en 500 metros.

### Briand

Los 800 en 0'46" 2|5

Convenientemente preparado, reaparecerá el próximo jueves este defensor del Stud Los Cardos en una carrera en la que tiene muchas probabilidades de salir airoso.

Dirigido por el jockey David Englander, fué trabajado en 800 metros, marcando 0'46" 2|5.

### Inyala

Los 800 metros en 0'45" 1|5

Posee ligerezas realmente estimables esta hija de Jardy, por lo cual es de considerarla un candidato de primer orden en cualquier carrera de tiro corto en que intervenga.

La pensionista del entraineur Berro fué trabajada en 800 metros, a la par de La Glorieuse, marcando el recomendable tiempo de 0'45" 1|5.

### El Cordobés

Este potrillo del Stud Alvear sigue su training sin tropiezo alguno, y es muy probable que dispute en pareja con Su Majestad el Gran Premio Nacional.

Arcuri lo trabajó en 700 metros al freno.

### Glotón

El velocísimo hijo de Chili reaparecerá el jueves en una carrera de velocidad, en la que, a pesar de la ventaja que dispensa a sus rivales puede salir airoso.

Dirigido por el jockey Navarro, cubrió 800 metros en 0'48" 2|5, con viento en contra

### Fanfarrona

Ostenta una preparación de primer orden la hija de Craganour, a la que se piensa hacerle disputar el clásico Colombia.

La pensionista del Chapadmalal fué ejercitada en 800 metros por el jockey Torterolo, marcando 0'47" 2|5.

### All Eyes

Los 1600 metros en 1'40" 2|5

No ha sentido mayormente el esfuerzo que se le exigió en los 2000 metros del clásico Coronel Martínez, donde, dicho sea de paso, produjo una honrosa performance. All Eyes ha de agregar a su haber un nuevo triunfo en la primera oportunidad que se le presente, siempre que, naturalmente, no le toque alternar con rivales de fuerzas muy superiores.

Piloteado por el jockey Navarro cubrió 1600 metros en 1'40" 2|5.

### Datilero

Floreo en 2.500 metros

El representante del Stud La República, que ha permanecido un largo tiempo alejado de las luchas hípicas, se prepara a reanudar su campaña. Con ese motivo, el regular hijo de Saint Wolf fué sometido a un floreo en 2500 metros dirigido por el aprendiz Berazategui.

### Fortune

Corrida en la milla

[illegible]

### Grey Fox

Corrida en 2.000 metros

[illegible]

### Fromisión

[illegible]

### Bardo

Los 800 metros en 0'46" 2|5

[illegible]

### Su Majestad

Se le viene preparando especialmente para el Derby, y a medida que se aproxima la fecha de su nuevo encuentro con Cariñito, Pentesilo, Omega, etc., aumenta la confianza que en ella tiene la caballeriza.

La velocísima hija de Your Majesty será corrida en esa carrera en forma muy distinta al Jockey Club, es decir, a la expectativa, en el centro del grupo para hacer valer en los tramos finales sus grandes reservas, y al efecto, para dominar su temperamento ya ha comenzado a ejecutarla el jockey Alcuri, que tendrá su dirección en la gran carrera.

Sin que sea prudente anticipar juicio sobre su actuación contra semejantes adversarios, no hay duda que si confirma lo que tiene en ella su propietario y el "entraineur" Vizcay—allí se equivocan poco—va a producir una performance muy distinta a la anterior.

### Colenso y Rosedal

Un viaje a Rosario

Estos dos excelentes elementos de handicap han sido inscriptos en el Gran Premio de Honor, que debe correrse el domingo en Rosario. Como se trata de un clásico, de peso por edad, ya pueden ir dejándoles libre el campo los "cracks" de aquellas pistas: ambos pasan por un buen momento, y con repetir allí sus últimas carreras de Palermo, tienen suficiente para perderse de vista.

Ahora bien: ¿cual de los dos será el ganador? La respuesta es difícil: nuestro candidato será seguramente el representante del stud Lagrange.

### Varias noticias

Debido a las elecciones municipales anunciadas para el domingo próximo no se efectuará la reunión organizada en Palermo para aquel día, por prohibirla la ley respectiva. La comisión de carreras indicará la ubicación del premio Colombia, que correspondía a esa reunión.

—Desde ayer se hallan en exhibición en el stud Don Gonzalo 52 potrillos y potrancas de carrera, hijos de los padrillos Cyllene, Your Majesty, Polar Star, Chambertin, Pearl River y Jardy, procedentes del haras Ojo de Agua, que serán rematados por los señores Adolfo Bullrich y Cía., el domingo próximo a las 2 de la tarde.

—Ha muerto ayer en el haras El Hogar el padrillo Saint Michan.

—El remate de los productos del haras Las Ortigas, hijos de los padrillos Diamond Jubilee, As de Espadas, Le Sancy y Greenan, que estaba anunciado para el 7 de octubre ha sido anticipado en dos días y se efectuará en el tattersall del hipódromo el próximo sábado.

—El hipódromo de Temperley ha organizado para el domingo próximo por la tarde una reunión extraordinaria de carreras, para la que se ha instituído un premio clásico de 1500 pesos.

—Saint Emilion ha ganado este año pesos 42.322 y un total de 183.818 peso. Probablemente reaparecerá el 3 de noviembr en el premio Callon Pellegrini (internacional) para todo caballo, 300 metros, peso por edad (62 kilos).

# COMERCIO

## BOLSA

Montevideo Octubre 1.o de 1918.

**1.a RUEDA**

Deuda Consolidada

$ 9.400 para fin de mes . 68.50 0|0

Títulos Hipotecarios—Serie E

$ 2.000 para mañana . 101.00 0|0

1.000 idem idem . . 101.00 "

Títulos Hipotecarios—Serie N

$ 5.000 para mañana . 97.90 0|0

Títulos Hipotecarios—Serie Q

$ 5.000 para mañana . 97.70 0|0

Títulos Hipotecarios—Serie S

$ 8.725 al contado . . 98.30 0|0

**2.a RUEDA**

Deuda Consolidada

| | | | |
|---|---|---|---|
| $ 2.350 | para mañana | . . | 68.30 0|0 |
| 4.700 | para fin de mes | . . | 68.50 " |
| 4.700 | idem idem | . . | 68.60 " |
| 4.700 | idem idem | . . | 68.60 " |
| 4.700 | idem idem | . . | 68.60 " |
| 4.700 | idem idem | . . | 68.60 " |
| 4.700 | idem idem | . . | 68.60 " |
| 9.400 | idem idem | . . | 68.50 " |
| 3.290 | para mañana | . . | 68.30 " |

Empréstito de Conversión

$ 5.325 para el [illegible] . . . 88.70 0|0

5.325 idem idem . . . 88.60 "

Deuda Interior 1918

| | | | |
|---|---|---|---|
| $ 5.600 | para mañana | . . | 100.80 0|0 |
| 3.600 | idem idem | . . | 100.30 " |
| 2.600 | idem idem | . . | 100.30 " |
| [illegible] | idem idem | . . | 100.35 " |
| 5.600 | idem idem | . . | 100.30 " |
| 5.600 | idem idem | . . | 100.40 " |
| 1.600 | idem idem | . . | 100.40 " |
| 5.600 | para fin de mes | . . | 100.80 " |
| [illegible] | para mañana | . . | 100.50 " |

Deuda Obras P. y Conversión de 1910

$ 15.600 para fin de mes . 91.67 0|0

15.600 idem idem . . 92.60 "

Banco Popular

[illegible]

Deuda Nacionalización del Puerto

$ 1.600 para fin de mes . 96.00 0|0

Títulos Hipotecarios—Serie E

[illegible]

Títulos Hipotecarios—Serie M

[illegible]

Títulos Hipotecarios—Serie N

[illegible]

Títulos Hipotecarios—Serie Q

[illegible]

Títulos Hipotecarios—Serie R

[illegible]

Títulos Hipotecarios—Serie S

[illegible]

BOLSA DE COMERCIO DE BUENOS AIRES

(Por t'Estafe)

[illegible]

## Cambios

TIPOS DEL DIA

Tipos de mostrador y plaza pago de letras

[illegible]

CANTIDADES MAYORES

[illegible]

Cambio sobre Río de Janeiro

[illegible]

Cambio de Río-Londres

[illegible]

Cambio sobre Buenos Aires

[illegible]

DESCUENTOS

Banco de la República

| | |
|---|---|
| Cuentas corrientes | [illegible] |
| Vales | [illegible] |
| Cauciones | [illegible] |
| Redescuentos | [illegible] |
| Créditos hipotecarios | Cvcional |

Otros Bancos

| | |
|---|---|
| Cuentas corrientes | [illegible] |
| Vales | [illegible] |
| Cauciones | [illegible] |
| Créditos hipotecarios | Cvcional |

## Caja Argentina de Conversión

[illegible]

## EN EL PUERTO DE NUEVA YORK

Importaciones y exportaciones

El último informe comercial del gobierno de los Estados Unidos, contiene una interesante estadística sobre el movimiento de mercaderías en el puerto de Nueva York, operado durante el mes de Junio del año en curso.

Permite el mismo desprender que por el citado puerto y en el mes de referencia, se importaron mercaderías por valor de 112.622.429 dólares, mientras que las exportaciones sumaron un valor de 201.932.015 dólares, movimiento que en comparación del registrado en Junio del año anterior, acusa disminución de 42,3 millones de dólares en la importación y de 69,4 en las mercaderías exportadas.

Clasificado por procedencias y destinos el movimiento de referencia, durante Junio último, el informe consigna las siguientes cantidades de dólares.

| | Importación | Exportación |
|---|---|---|
| Africa | 2.765.975 | 4.909.760 |
| Asia | 31.712.990 | 6.459.483 |
| Europa | 24.104.927 | 146.576.151 |
| E. Unidos | 25.274.185 | 12.706.103 |
| Oceanía | 1.513.806 | 2.622.290 |
| Sud América | 25.150.546 | 28.378.228 |
| Total | 112.622.429 | 201.932.015 |

## Las quiebras en la Argentina

La cifra de los desastres mercantiles acaecidos durante el mes que terminó, por razón de convocatorias, quiebras y concursos civiles, es realmente satisfactoria, con respecto a la situación comercial del país, y está de acuerdo con las manifestaciones que al comentar mensualmente esos datos vamos haciendo desde el principio del año en curso.

Según la estadística, alcanza esa cifra a 4.447.954.63 pesos moneda nacional, de los que corresponde a juicios de convocatorias 2.820.605.22; quiebras, 321.214.49; concursos civiles, 576.134.94, y arreglos particulares, 730.000; siendo éste el tramitado por un comerciante de Tucumán a base de pago íntegro, y que, por lo tanto, no cabe señalarlo como mayormente perjudicial para los intereses del comercio, si llega a finiquitarse en tales condiciones.

Asimismo, cabe hacer notar, que a engrosar las cifras del mes, ha contribuído la importante convocatoria que tramita la firma de esta plaza, C. Devoto y C.a, cuyo pasivo asciende, por sí solo, a la suma de 2.065.842.93, motivado, al parecer, por una situación difícil del momento, que no indica tornarse como desastre, spara lo acreedores.

En consecuencia, y de acuerdo con los hechos señalados, puede decirse que realmente los quebrantos del mes apenas si pasan de un millón de pesos, a los efectos de liquidaciones que puedan más directamente influir sobre el bienestar general que viene evidenciándose en el comercio de la Argentina, a partir de aquella fecha y que más elocuentemente se hace visible si retrotrayendo nuestros cálculos, recordamos que durante los primeros nueve meses del año en curso el monto total de los quebrantos mercantiles por las causas apuntadas, queda fijado en la suma de pesos 43.841.672.69, la que comparada con igual lapso de tiempo del año 1917, que ascendió a 93.089.947.34, denota una diferencia en menos o favorable para 1918 de $ 49.248.274.65, que significa una disminución en las pérdidas, así englobadas, de casi un cincuenta por ciento.

## Valor de la propiedad

VENTAS

$ 750, terreno en [illegible], J. M. Blanes, 236 metros.

$ 2.500, casa en la ciudad de [illegible] 8 de Octubre, 159 metros.

[illegible]

HIPOTECAS

[illegible]

## CORRESPONDENCIA

A SALIR

[illegible]

## Mercado de Cereales

TRIGO

[illegible]

ENTRADAS

[illegible]

MAIZ

[illegible]

ENTRADAS

[illegible]

LINO

Se cotiza a $ 10, siendo artículo superior.

CEBADA

Cebada, según clase, con bolsa . . . $ 2.20 a 2.30

AVENA

| | |
|---|---|
| Avenas buenas de Estación | $ 2.55 a 2.75 |
| Id regulares | " 1.90 " 2.10 |

FORRAJES

Se coloca como sigue:

| | 100 kilos |
|---|---|
| Alfalfas especiales | $ 2.40 a 2.50 |
| Id regulares | " 2.10 " 2.30 |
| Mezclas especiales | " 1.70 " 1.85 |
| Id regulares | " 1.45 " 1.60 |
| Pastos especiales | " 1.70 " 1.80 |
| Pastos superior | " 1.50 " 1.60 |
| Id regulares | " 1.30 " 1.45 |
| Id campos | " 1.00 " 1.20 |
| Paja según clase | " 1.20 " 1.40 |

DIVERSOS PRODUCTOS AGRICOLAS

| | |
|---|---|
| Grasa de campaña | Nominal |
| Porotos manteca | $ 1.50 a 1.60 |
| Porotos blancos, chicos, y de color sanos | " 0.80 " 1.00 |
| Caraotas | " 0.80 " 0.90 |
| Alpiste bueno a superior | " 0.90 " 1.00 |
| Id regular | " 0.80 " 0.90 |
| Paja de escoba según clase, metro | " 0.59 " 0.75 |
| | 100 kilos |
| Semilla de guinea según clase | Nominal |
| Papas nuevas del país | $ 12.00 |

INDUSTRIA HARINERA

| | 10 kilos |
|---|---|
| Harina especial, según marca | 0.94 |
| Id Extra, id id | 0.87 |
| Id 1.a id id | 0.82 |
| Id 2.a | 0.80 |
| Id de maíz | 0.75 |
| | 100 k |
| Afrecho con bolsa según fábrica, consumo | " 2.90 " 3.10 |
| Id id exportación | Sin cotización |
| Afrechillo, consumo | $ 2.50 a 3.00 |
| Granzas | Nominal |

## Frutos de barraca

CUEROS VACUNOS SECOS

Dentro de la escala de precios que señalamos, continúa colocándose este fruto, la preferencia sigue notándose por los buenos conjuntos.

| | 10 kilos |
|---|---|
| Lotes matadero superiores sin garrapata, pelo de invierno | $ 6.50 a 6.55 |
| Id campo buenos a superiores sin garrapata id | " 6.30 " 6.40 |
| Id id regulares a buenos, poca garrapata, pelo invierno | " 5.80 " 6.00 |
| Id inferiores o con recargo de garrapata | Nominal |
| Id becerritos sin garrapata | " |
| Id id con garrapata | " |
| Id nonatos al barrer | " |
| Id id de vientre e inservibles | " |
| Fronterizos buenos lotes, con poca garrapata pelo invierno | " 5.80 " 6.00 |
| Id regulares sic | " 5.70 " 5.80 |
| Id inferiores o con recargo de garrapata | Nominal |
| Entre Ríos buenos lotes, pelo | " |
| Correntinos, conj. buenos según proporción de pelo | " 6.20 " 6.30 |
| Id id regulares id id | " 5.50 " 5.90 |
| Paraguayos, conj. buenos, angostos, id id id de pelo | Nominal |
| Id verano ó desparejos según conjunto | " |
| Cuyabanos buenos lotes según conjunto | " |
| Id inferiores a regulares id id id | " |

CUEROS VACUNOS SALADOS

Nada de nuevo se ha producido en este mercado, las ventas son muy reducidas debido a la falta de interés.

He aquí los precios que rigen en plaza.

| | Uno |
|---|---|
| Novillos, lotes consumo y mataderos, según peso, etc. | $ 7.20 a 7.40 |
| Vacas, id id id id | " 6.30 " 6.40 |
| Vaquillonas id id de 15 a 17 kilos | " [illegible] " 1.60 |
| Terneras de 10 a 14 kilos arriba sin garrapata | " 2.60 " 2.80 |
| Becerros de menos de 10 kilos | " 1.80 " 2.00 |
| Nonatos de rodeo, bien sacados y buen tamaño, sin tajos | " 1.40 " 1.50 |
| Id id id regulares | " 1.00 " 1.20 |
| Id id id vientre | " 0.25 " 0.30 |

CUEROS LANARES

De corriente podemos considerar la situación del mercado para estas pieles, sobre todo para los lotes acreditados por [illegible] que se pagan en muchos casos precios mayores que los [illegible].

[illegible]

FERIA DE [illegible]

[illegible]

CUEROS SILVESTRES

[illegible]

CERDA

[illegible]

PLUMA

[illegible]

## Entradas de ultramar

[illegible]

## Entrada de los ríos y cabotaje

[illegible]

Carga perteneciente al vapor español "Wenceslao" procedente de Cádiz

Allende y Compañía, 1 cajón tejidos, 1 cajón medias, 1 cajón broches, 1 cajón tejidos de algodón, 2 cajones tejidos algodón y lana, 2 cajones tejidos algodón y lana, 1 cajón tejido de algodón y lana, 10 cajones jabón, 5 cajones muebles, 9 cajones cola fuerte para muebles, 1 cajón torzal para labores, 1 cajón tejidos lana, 1 cajón tejidos de algodón, 1 cajón tejidos de algodón y lana, 10 sacos fruta seca, 20 cajones fruta seca, 1 cajón medias de algodón, 1 cajón azafrán, 2 sacos chufas, 2 sacos almendras, 2 sacos avellanas, 2 sacos piñones, 6 sacos almendras, 3 sacos pimienta molida, 2 pipas vinagre, 4 pipas de vino, 2 cajones tejidos algodón, 25 fardos tapones corcho, 60 cascos sulfato soda, 8 cajones tejidos de algodón, 5 fardos tapones corcho, 2 cajones tejidos algodón, 1 cajón tejidos algodón y lana, 1 cajón medias y camisetas algodón, 3 cajones tejidos algodón, 3 cajones tejidos algodón, 100 pipas vino mesa tinto, 50 pipas vino blanco seco, 100 pipas vino blanco seco, 1 cajón tejidos lana, 2 cajones cinta de algodón, 3 cajones cinta de algodón, 1 cajón tejidos, 3 cajones trenzas y cord. algodón, 983 cajones pasas.

Carga perteneciente al vapor italiano "Garibaldi" procedente de Génova

Dodero Hnos., 2 cajones tejidos, 1 cajón artículos propag. de guerra, 500 cajones de aceite, 1 cajón botones, 52 sacos talco, 40 sacos cola, 100 cajones aceite, 23 fardos tejidos, 9 cajones trenza de paja, 1 cajón tejidos mezcla, 3 cajones tejidos algodón, 4 bultos tejidos algodón, 1 cajón botones, 2 cajones tejidos de algodón, 1 cajón artículos seda, 3 cajones tejidos de seda, 2 cajones tejidos de algodón, 3 cascos vino, 35 cascos vino, 2 cajones medicinas, 14 cajones magnesia, 1 cajón botones, 1 cajón id. 2 cajones id. 1 cajón id. 1 cajón corbatas, 3 fardos tejidos de algodón, 10 barriles tierra colorante, 40 sacos de cola, 3 cajones trenza de paja, 4 cajones tejidos, peines, etc., 2 cajones blanquería, 1 cajón artículo de algodón, 3 cajones sombreros, 2 cajones pasamanería, 2 cajones tejidos de algodón, 2 cajones id id, 6 cajones colores, 31 cajones alabastros, 4 cajones tejidos de algodón, 10 cajones botones, tejidos de algodón, 6 cajones instrumentos musicales, 1 cajón tejidos de algodón, 25 cajones cigarros, 1 cajón fundas y cintas 1 cajón artículos de iglesia, 2 cajones tierra y artículos de muebles, 1 cajón lingerie, 6 cajones escultura mármol, 2 cajones tejidos de algodón, 3 cajones id id, 20 cajones medicinas, 2 cajones de tejidos, 1 cajón artículos de iglesia [illegible]

[illegible]

Carga en tránsito para Santa Ana (Brasil)

Armour de [illegible] [illegible]

[illegible]

Encomiendas

[illegible]

Exposo Villalonga, 2 cajones librería, 1 [illegible] lona, 2 cajones repuestos, 1 fardo sacos lana, 1 cajón panes.

Mellan, 1 paquete mantas.

Expreso Villalonga, 1 paquete con [illegible], 3 repuestos, 1 fardo repuestos, 1 fardo tejidos, 1 caj. formas sombreros, 1 cajón repuestos, 1 fardo id, 1 rollo id, 2 caj. formas sombreros, 3 cajones de librería.

Compañía Swift, 1 cajón herrajes en [illegible], Brasil.

G. Tello, 2 caballos en pie.

L. Británica, 1 sobre documentos.

Vapor nacional "Eletta Emma", procedente de Buenos Aires, entrado en nuestro puerto el 30 de Setiembre, consignado a Fassari y Damerl, atracado al muelle B.

Amadeo F. Núñez, 1 automóvil usado.

Guillermo Padilla Ltda., 194 tanquel alcohol.

Pontón argentino "Marina Mercante Argentina N.o 4", procedente de Buenos Aires, entrada en nuestro puerto el 1 de Octubre atracado en dársena 2, consignado a N. Mihanovich Ltda.

T. Pentino hijo y Compañía, 1 cajón automóvil, 2 blt. especies, 3 blts. ferretería, 4 fardos cartón, 2 bultos bombas.

Compañía Swift, 360 barras de hierro.

## Embarque de exportación

Resguardo Sud

Vapor "Winebago" para New York, Compañía Swift 2450 cajones carne conservada con 144.496 kilos.

Resguardo Principal

Vapor "Ciudad de Montevideo" para Buenos Aires, G. M. Martínez, 62 cajones c|u 8 colleras de pescado, J. A. Bonino, 45 bultos limones.

Vapor "Ciudad de Buenos Aires", por A. Bassano y Compañía, 85 jaulas limones.

Vapor "Ciudad de Montevideo", para Buenos Aires, Tállice Hnos., 17 canastos limones y 11 canastos alcahucilles.

Vapor "Apipe", para Buenos Aires, Carlisle Crocker y Compañía, 1 cajón lápices, A. Vivo y Compañía, 19 cajones etiquetas, 3 cajones cigarrería, 1 fardo cigarrería, Justo A. Iglesias, 5 bordelesas alquitrán con 1.200 kilos.

Vapor "París", para Buenos Aires, G. Martínez, 261 cajones de pescado, c|u 8 colleras.

Vapor "Cabo Corrientes", para Buenos Aires, Tállice Hnos., 20 canastos acaucilles, 12 canastos de limones.

**Resguardo Dársena 1**

Vapor "Luckenbacher", para Nueva York, por Carlisle Crocker y Compañía, 16 cajones de mercancías.

**Resguardo Muelle B**

Vapor "Ruapehu", para Inglaterra, A. Bazzani y Compañía, 30 sacos arbejas con 2082 kilos. A. E. Magariños 29 sacos de arbejas con 2050 kilos, 1435 sacos de harina con 20.453 kilos.

Vapor "Alava", para Barcelona, por M. Allende y Compañía, 177 fardos lana con 82.458 kilos.

Vapor "Liger", para Burdeos, para A. Lalanne, 15 fardos, cueros lanares con 9423 kilos, 1 fardo garras lanares con 525 kilos.

Vapor "Inés", para Barcelona, M. Allende y Compañía, 1547 cueros vacunos secos, con 17.600 kilos.

**Resguardo Dársena 11**

Vapor "Liger", para Burdeos, a Lalanne, 31 fardos sucios lanares con 15.979 kilos.

**Resguardo Mercado de Frutos**

Vapor "Inés", para Barcelona, a Puig y Compañía, 30 fardos cueros becerritos, secos, con 14.064 kilos y 2 fardos cueros potros, secos, con 946 kilos.

Vapor "Salvadora", para Barcelona, J. M. Merlo, 15 hectolitros de sal marina.

Vapor "Alava", para Barcelona, M. Allende y Compañía, 38 fardos lana sucia, con 18.187 kilos, 118 fardos lana sucia con 55.930 kilos.

Vapor "Paysandú", para Nueva York, a Puig y Compañía, 150 fardos lana sucia, con 65.524 kilos, 116 fardos lana sucia con 51.120 kilos.

Vapor "Liger", para Burdeos Milhas y Compañía, 34 fardos cueros vacunos lanares con 13.180 kilos, 56 fardos cueros lanares con 29.901 kilos.

**Resguardo Arroyo Seco**

Vapor "Paysandú", para Nueva York, Compañía Swift, 14.240 kilos sal marina y 4.000 cueros vacunos salados.

Vapor "Salvadora", para Barcelona, Cassarino Hnos., 58.090 astas de matadero.

**Resguardo Victoria**

Fragata "Vigor", para Nueva York, Frigorífico Artigas, 1.570 bolsas sangre seca, con 79.416 kilos, 620 bolsas sangre seca, con 29.684 kilos.

Vapor "Luckenbacher", para Nueva York, Frigorífico Artigas, 388 cajones carne conservada, 958 kilos.

Fragata "Derweng", para Habana, Frigorífico Artigas, 838 fardos carne tasajo, con 57.976 kilos.

**Resguardo Punta Lobos**

Vapor "Salvadora", para Barcelona, Compañía Swift, 60 bocoyes sebo, con 35.540 kilos, 106 bocoyes sebo con 53.722 kilos.

Vapor "Saint Vincent", para Francia, Compañía Swift, 162 tercerolas sebo, con 35.067 kilos.

Vapor "Virginia", para Nueva York, Compañía Swift 15.299 cajones de carne conservada con 410.160 kilos.

# Despachos judiciales

## Día 1.°

**ALTA CORTE DE JUSTICIA**

**Doctores Pinto, Garzón, Cañarro, Romeu Burgues, Bastos**

**Trámite judicial:** — P. Pertoppo concordato preventivo extrajudicial, Cinco providencias en causas criminales consultadas.

**Trámite Administrativo:** — Libertades condicionales tramitadas: 5, Antecedentes sobre servicios prestados a la Nación por los señores M. Villarino y P. Sozo, Certificado de revisación del protocolo de L. Basso del Salto. Antecedentes sobre cobro de honorarios del doctor J. Pisón y P. de Minas en causa por pelea y heridas, Denuncia de D. O. Alarcón con el Juez de Paz de la primera sección de Tacuarembó, Certificado de revisación del protocolo de B. Real de Treinta y Tres.

**Movimiento habido:** — Cuadernos de protocolos: revisados: 18, id rubricados: 25, Expedientes entrados: judiciales: 1, id en consulta: 1, id administrativos: 10, Legalizaciones: 1, Oficios librados: 29, id recibidos: 12, Expedientes pasados a estudio: judiciales: 9, id administrativos: 13, Relaciones quincenales recibidas: 8.

J. Cubilo, Secretario.

**TRIBUNAL DE APELACIONES DE 1er. TURNO**

**Doctores Emilio Jiménez de Aréchaga, Miguel V. Martínez y Leopoldo Mendoza y Durán.**

**Trámite:** — M. Citraro de Pasqua y doña R. Citraro de Giúdice con J. Citraro, S. Acosta con Martínez Pueta, E. Antúnez Maciel sucesión.

**Interlocutorias:** — J. V. da Franca Mascarenhas y otros con A. Victorica, Orrantia con Banini, dos en causa criminal por el delito de homicidio.

Adrián Castro, secretario.

**TRIBUNAL DE APELACIONES DE 4.o TURNO**

**Dres. Alfredo Furriol, Ramón Montero Paullier y Teófilo D. Piñeyro**

**Trámite:** — Laurido F. disenso, Una en causa criminal, Caffera y Escalante con V. Pierri, Prestes de Freitas J. con L. Alves de Freitas, Hernández J. solicitud.

**Interlocutorias:** — Díaz A. A. sucesión.

**Definitivas:** — Una en causa criminal por homicidio.

José V. Evia, secretario.

**JUZGADO L. N. DE HACIENDA**

**Trámite:** Sucesión de Lino Herosa contra el Fisco, Helguero Isidoro E., denuncia una mina de talco a la que denomina "Blanca"; Prieto Felipe, denuncia una mina de plomo y plata a la que denomina "Felipina"; Beherán José G. y otro, solicitan registro de una mina de talco denominada "Santa Lucía"; Mihanovich Nicolás y la Dirección G. de Aduanas; Giaccone J. Vicente, denuncia mina "Santa Ana y Santa Luisa"; Helguera Oriol, denuncia una mina de talco denominada "Uruguay"; Morrison Julio contra el Estado, cobro de pesos; la Dirección G. de Aduanas con Julio Morrison; La Dirección de Aduanas con Antonio D. y Manuel Lussich, agentes de la barca "Invierno núm. 104".

**Interlocutorias** José Valle Lisboa, denuncia una mina de carbón grafito a la que denomina "Paz y Trabajo".

**Definitivas:** La Dirección de Aduana con Woog Manuel, apelación.—Domingo E. González, actuario.

**JUZGADO L. DE COMERCIO DE 1.er TURNO**

**Doctor Ovidio Grané**

**Trámite:** Juan D. Hoover con R. Etcheverry Higue, F. Dogliotti, quiebra; J. Gende con R. Canals; Trabucati y Cía. con J. M. Garmendia; E. Ayala con M. Saiz Martínez; E. Albanell con F. V. Moreno; Pesquera y Cía. con C. Garrone, A. Lanús con B. Martini y Cía.; P. Capece proponiendo concordato preventivo extrajudicial; Incelmi Hnos., matrícula; M. Ferraz y Fernández con J. B. de Battaini; F. Humbert con R. Martínez; C. Amaral proponiendo concordato preventivo extrajudicial; F. Pouso, solicitando auxiliatoria de pobreza para litigar con A. M. Fernández y Cía.; F. Vázquez Cores proponiendo concordato preventivo extrajudicial incidente Coates y Cía.; W. J. Piffaretti solicitando la liquidación de la sociedad A. E. Selasco incidente J. C. Carbe; J. Caussi con viuda e hijos de J. Massona; J. Varela Rojo, quiebra; Pesquera y Cía. con D. Azanza; E. Albanell con B. L. de Zito; F. E. Acosta proponiendo concordato preventivo extrajudicial incidente A. Suárez de Acosta y otros; Z. Martínez con F. Costa y otros; J. Santini proponiendo concordato preventivo extrajudicial; Brito Foresti Rolando y Cía. con A. M. Nottuli; J. Fernández y Fernández con R. P. Tarrazona.

**Interlocutorias:** Trabucati y Cía. con P. Alberti; E. Albanell con J. Fernández Campón; Italo Luis Mannise con la Cía. de Navegación Nicolás Mihanovich.

**Definitivas:** Faggiones y Cía. con M. Lopetegui; J. Fernández, matrícula.

**Libros rubricados:** Caja N. de Ahorros y Descuentos, 3; J. Mateondo, 4; Banco de Seguros del Estado, 1; Banco Anglo Sudamericano, 2; Pianavia y Cía., 1.—Mateo Mario Figares, actuario.

**JUZGADO LETRADO DEPARTAMENTAL DE SEGUNDO TURNO**

**Doctor Manuel F. Silva**

**Trámite:** — Banchero A. con V. F. Martínez divorcio unilateral, Penser M. A. con C. A. Lanús divorcio, Oficio del Ministerio de Relaciones Exteriores N.o 1244, Blanco E. y otros con M. Torrente y otros ejecución de hipoteca, Martínez A. con F. Castro divorcio unilateral, Cetti P. con B. Halty cobro de pesos, Vallaro de Colina M. L. deduciendo 3.a de dominio en autos Mérola A. con J. T. Colina ejecución de hipoteca, Móbile F. con E. Soriano divorcio unilateral, Simongi V. auxiliatoria y cumplir el artículo 113 del Código Civil, Biraqué V. con A. Diana divorcio unilateral, Díaz R. ciudadanía, Barraca Cooperativa con P. Della Casa cobro de pesos, Agnese E. con F. Ledesma divorcio unilateral, Parrillas E. con G. Peñalver divorcio, Sbárbaro J. M. auxiliatoria, Iglesias A. auxiliatoria, Pladade Mandagarán E. con P. Mandagarán divorcio unilateral, Crovetto D. justificación del E. Civil, Exhorto número 2501 del departamento de Canelones, Prieto A. y A. Mera con A. Giacobe cumplimiento de contrato y daños y perjuicios, Santos C. J. con A. E. Cabrera divorcio unilateral, García J. deduciendo 3.a de dominio en autos More y Indar con J. Lecot y F. Suárez Aguirre reconocimiento de firma, Badlejo P. y R. Grané inscripción en el Registro del E. Civil, Palmer A. con I. Perinetti divorcio, Barrert J. A. contra A. Berneche divorcio unilateral, Lapetina J. con D. C. Chinetti divorcio unilateral, Núñez I. con A. Constt divorcio unilateral, Ríos J. ciudadanía, Táliço A. ciudadanía, San Martín Julio, ciudadanía, Padilla José, ciudadanía, Peyras Juan, ciudadanía, Bosco Pascual, ciudadanía, Rivera Serafín, ciudadanía, Soler Zenón, ciudadanía, González Domingo, ciudadanía.

**Interlocutorias:** Pérez Silvestre contra José Rossi y Cía., daños y perjuicios; Alasia Pablo, incapacidad.

**Audiencias:** 3.—Eduardo Routin, actuario.

# REMATES




**AVERIAS**

**107 rollos tabaco negro.—Frente al Depósito Aduana Nueva N.o 2, calle Solís.**

El jueves 3 de Octubre, a las 2 p. m., remataremos, a la más alta postura, con intervención de la Dirección G. de Aduanas y por cuenta de quien corresponda:

En lotes a la vista

P. 107 rollos 3.200 kilogramos tabaco negro en cuerda brasilero.

Venta en oro sellado y sin reclamo. Seña: 20 o|o. Comisión: 3 o|o. Informes, Piedras 318.

3663-oct.3.

## Gomensoro y Castells

# Valiosa esquina

**San José, 1301 al 1313 y Yaguarón, 1308 al 1312**

UBICACION DE PREFERENCIA — UNA DE LAS MEJORES POSICIONES DEL CENTRO para habitación y renta. A 89 metros de 18 de Julio.

Soberbio lote para un gran edificio de renta. Todo frente: 21 m. 475 a San José y 21 m. 475 a Yaguarón (asfaltada). Amplia superficie de 461 m. 18. Edificación sólida, de altos, que hoy produce una renta segura de $ 2400 al año, y que subdividiendo los bajos puede producir mucho más. Venta por partición de herencia.

El JUEVES 3 de Octubre a las 4 de la tarde, en la misma propiedad, que consta de una gran casa para casas de negocio en los bajos. familia o pensión en los altos y 3

Títulos garantidos. Escrituración a cargo del comprador. Garantía: 10 o|o. Comisión: 1 o|o.

Puede visitarse. Otros informes, Piedras 318.

3357-oct.3.

# Francisco Artigas

Judicial. El Martes 8 de Octubre, a las 3 p. m. En las puertas del Juzgado, Sarandí 466. 100 hectáreas en Soriano.

A 2 kilómetros de la Estación La Lata y Pueblo Cardona. — Campo muy apto para Agricultura. Libre de arrendamiento y con muy buen camino a la Estación.

**Base de venta: 60 pesos la hectárea**

La zona en que está ubicada esta fracción es conocida por campos de la sucesión Mac-Entyre. Los antecedentes están a disposición de los interesados en el Juzgado de lo Civil de 2.o turno, Sarandí 466, autos Inocencia Correa de de los Santos, y por más informes en mi escritorio: Misiones 1440. 3605-oct.8.

# Alberto Fraga Orzábal

## JUDICIAL

**De una propiedad en el departamento de Florida**

EL DIA 17 DE OCTUBRE a las 3 p. m.—En las puertas del Juzgado L. de Comercio de 2.o turno, Misiones N.o 1378, venderé la propiedad mencionada, al mejor postor, ubicada a las inmediaciones de la Estación Casupá. Consta de un terreno de 500 metros con un buen edificio y demás comodidades. De acuerdo con el siguiente:

EDICTO—Por disposición del señor Juez Letrado de Comercio de segundo turno, doctor don Alberto Gard y San Juan, dictado en los autos caratulados: "Emilio J. Neffa con José Abisaab, cobro de pesos", se hace saber que el día 17 del mes de Octubre entrante, a las quince horas, y en la puerta del Juzgado, calle Misiones N.o 1378 por el martillero don Alberto Fraga Orzábal, con asistencia del Alguacil y Actuario, se va a proceder a la venta en remate público y al mejor postor, del siguiente bien: "Una fracción de terreno con los edificios y demás mejoras que contiene, situada en las inmediaciones de la Estación Casupá, segunda sección judicial del departamento de Florida, la que forma parte de la manzana letra i en el plano respectivo, y se compone de quinientos metros cuadrados que se deslindan así: diez metros al Sud, por donde linda con la Avenida Pons y Guani; cincuenta metros al Este con la calle Cataluña y por el Norte y Oeste linda con Ramón Guani en diez y cincuenta metros respectivamente. Se previene: 1.o Que el mejor postor deberá consignar en manos del Actuario el diez por ciento de su oferta en el acto de serle aceptada y 2.o Que los títulos y demás antecedentes se encuentran de manifiesto en la oficina Actuaria a disposición de los interesados.—Montevideo, setiembre 21 de 1918.—Eduardo Pérez Olave, actuario.

Más informes al martillero, Pampas 2008.

3376-oct.17.

## Monteverde y Fabini

INGENIEROS

EMPRESA CONSTRUCTORA

1274 — SAN JOSE — 1276

MONTEVIDEO

Teléfonos: Las dos Compañías

# Banco Hipotecario del Uruguay

INSTITUCION DEL ESTADO — FUNDADO EN 1892

Estadizado por Leyes de 8 de Junio de 1912 y 22 de Octubre de 1915

| | |
|---|---|
| Capital autorizado | $ 5.000.000 00 |
| Capital integrado | » 3.703.829 37 |
| Reserva inmobiliaria | » 78.264 94 |
| Reserva para los riesgos de los préstamos | » 128.390 47 |
| Reserva para alquileres | » 7.704 00 |
| Cédulas y títulos en circulación a 31 de Agosto de 1918 | » 39.877.300 00 |

Concede préstamos en títulos hipotecarios hasta 30 años de plazo, desde $ [illegible] a $ [illegible] sobre propiedades que sean susceptibles de producir renta, los que pueden cancelarse en cualquier momento, total ó parcialmente.—El préstamo sólo devenga interés hasta el día en que se cancele.—Se puede disminuir el préstamo haciendo entregas parciales del 5 %, del monto primitivo, como mínimo, en cuyo caso la cuota se abona en lo sucesivo sobre el saldo deudor.

Las cancelaciones ó entregas parciales, se pueden efectuar en títulos que se reciben a la par, o en efectivo.—Interés y comisión, 7 % anual.—La cuota, que comprende interés y amortización, se abona semestralmente en los préstamos rurales y trimestralmente en los urbanos, importando $ 4 01 y $ 2 respectivamente por cada cien pesos — Recibe depósitos en caja de ahorros, para ser invertidos en títulos hipotecarios; y hace préstamos en cuenta corriente, con garantía de los mismos, y a término, con caución de Deuda Pública y de Títulos Hipotecarios. Las escrituras de hipoteca están exentas de sellado; los certificados de los registros del Estado y el estudio de los títulos de las propiedades que se gravan, son gratuitos. Compra y vende títulos hipotecarios, por cuenta de terceros; recibe los mismos en custodia sin cobrar comisión y paga los cupones antes de su vencimiento, mediante un descuento. — Los cupones de los títulos se pagan también en Europa, por intermedio de La Banque de Paris et des Pays Bas, de Paris, en sus sucursales de Amsterdam y Ginebra, y por los Srs. Glyn, Mills, Currie y Co. Ltd. en Londres.—Administra las propiedades gravadas.—Fracciona y vende propiedades al contado ó a plazos, por cuenta de terceros.—Para facilitar el fraccionamiento de campos, concede préstamos hipotecarios que pueden ofrecerse a los compradores de los lotes.—Vende y arrienda casas y campos.—Tiene agencias en la capital de los departamentos.—El Estado garantiza el servicio de los títulos hipotecarios, los depósitos en caja de ahorros y en general todas las operaciones del Banco.

CALLE MISIONES, 1429 1435 Y 1435

# VAPORES

**R. M. S. P.** THE ROYAL MAIL STEAM PACKET Co

SALIDAS PARA EUROPA

Salidas de La Plata (R. A.)

Salidas de Montevideo

**P. S. N. C.** THE PACIFIC STEAM NAVIGATION Co

Por más informes ocurrase a los Agentes

**MACLEAN & STAPLEDON**

PIEDRAS, 332

1052-pte.

# LLOYD BRAZILEIRO

PATRIMONIO NACIONAL DEL BRAZIL

**Sede: Río de Janeiro — Montevideo, Piedras, 363-365**

LINEA SUD

Vapor brasileño

Saldrá el [illegible] para Río Grande, (Pelotas y Porto Alegre) con trasbordo en Río Grande, Florianópolis, Itajahy, San Francisco, Paranaguá, Antonina, Santos y Río de Janeiro.

Recibe pasajeros y carga.

Vapor brasileño

**Minas Geraes**

Saldrá el 8 de Octubre para Río Grande, Santos, Río de Janeiro y puertos del Norte hasta el Pará.

LINEA MATTO-GROSSO

Vapor brasileño

**Miranda**

Saldrá el 15 de Octubre para Corumbá y escalas.

LINEA SUD

Vapor brasileño

**Servulo Dourado**

Saldrá el 3 de Octubre para Río Grande, (Pelotas y Porto Alegre) con trasbordo en Río Grande, Florianópolis, Itajahy, San Francisco, Paranaguá, Antonina, Río de Janeiro. Recibe carga y pasajeros.

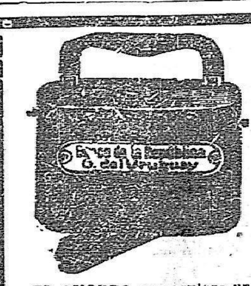
LINEA EXPRESA

EL PAQUETE **RIO DE JANEIRO**

Saldrá el 3 de Octubre para Río Janeiro, Bahía, Recife, Pará. Recibirá pasajeros y carga. Para más informes a la Agencia.

Pte.-1245-h.p.o.

# BANCOS




**EL AHORRO** no requiere un valor ni una inteligencia superiores, ni ninguna virtud sobrehumana. Sólo requiere sentido común y el poder resistir a fruiciones egoístas. Realmente, el ahorro no es sino el sentido común en acción por un ejercicio cotidiano.

Las personas que gastan todo lo que ganan, tienen que ser necesariamente débiles e impotentes: esclavos del tiempo y de las circunstancias.

S. Smiles (EL AHORRO).

**Las ventajas positivas del ahorro y las facilidades para practicarlo y estimularlo quedan ampliamente evidenciadas con las ALCANCIAS que entrega el**

# Banco de la República

**a toda persona que deposite DOS PESOS en la**

## Caja de Ahorros

**Esos dos pesos ganan interés y el depositante puede retirarlos en cualquier momento.**

**Los saldos de dinero ganarán intereses de acuerdo con la siguiente escala:**

**De $ 1 a 300 6 o|o anual**

**» » 301 » 1.000 5 » »**

**Por mayor suma convencional**

**Artículo 12, párrafo 2.o de la Ley Orgánica del Banco de la República:**

**El Estado responde directamente de la emisión, depósitos y operaciones que realice el Banco.**

# Banco Anglo-Sud Americano

**Casa Matriz: Londres**

**Capital y Reserva £ 6.155.000**

**Sucursal Montevideo**

**388 - CERRITO - 388**

**PAGA HASTA**

# 5 %

**en Caja de Ahorros y Depósitos fijos**

F. T. JACOBY.—Gerente

Pte.

# BANCO COMERCIAL

**Establecido en el año 1857**

**CERRITO esquina ZABALA**

| | |
|---|---|
| Capital autorizado | $ 4.000.000 |
| realizado | » 2.000.000 |
| Fondo de reserva | » 910.000 |

DIRECTORIO — José Saavedra, presidente; doctor Alejandro Gallinal, vice-presidente; Nicolás Petrano, Félix Ortiz de Taranco, doctor José Irureta Goyena, Antonio Urioste, doctor José Pedro de Santayana, vocales.

La demora en contestar sobre un negocio, perjudica con frecuencia a los interesados. El Banco Comercial se señala por la rapidez con que trata sus asuntos.

ARTURO DAVIE, Gerente.

# Banco Francés

## Supervielle & Cía.

ESTABLECIDO EN EL AÑO 1887

423 - 25 de Mayo - 427 — Montevideo

EN COMUNICACION DIRECTA CON SU CASA DE BUENOS AIRES

SUPERVIELLE & C.a — San Martín 150

OPERACIONES

**Sección Bancos:** Descuentos, cobros, compra y venta de títulos y monedas extranjeras, cartas de crédito, órdenes de Bolsa, compra de títulos cotizables en la Bolsa, giros sobre el Interior y Exterior, cobro de cupones, custodia de títulos de renta.

Recibe dinero en cuenta corriente y a plazo fijo y efectúa toda clase de operaciones bancarias.

**Sección Propiedades:** Se ocupa de todo lo que se relaciona con las propiedades, tanto urbanas como rurales.

**Sección Remates:** Se encarga de vender (por cuenta de terceros) casas, campos y terrenos, en subasta pública y particularmente.

**Sección Coffres-Forts:** Posee una completa instalación de "Cajas de Seguridad", que alquila a precios reducidos.

**Sección Alcancías:** Ofrece al público pequeñas cajas de níquel, destinadas a acumular fondos en "Cajas de Ahorros" disponibles para el depositante en cualquier momento.

**Sección Representaciones:** En esta Sección, cuyas oficinas se hallan en la misma calle 25 de Mayo 417, están instaladas las Agencias de Navegación "Sud Atlantique", "Transports Maritimes" y "France-Amérique".

Se encarga de la representación de casas extranjeras que deseen tramitar negocios de importancia en el Uruguay y Argentina.

Atiende por teléfono, órdenes relacionadas con las diversas Secciones del Banco y facilita detalles sobre cualquier asunto referente a las mismas.

JUAN M. GORLERO, Gerente.

# Banco Italiano del Uruguay

Casa matriz

423 — CALLE CERRITO — 423

MONTEVIDEO

**Empezó sus operaciones el 2 de Noviembre de 1887**

| | | |
|---|---|---|
| Capital autorizado | | $ 3.000.000 |
| Capital suscrito y realizado | | » 3.000.000 |
| Fondo reserva | $ 1.056.250 | |
| Fondo de previsión | » 150.000 | $ 1.206.250 |

SUCURSALES: Paysandú y Mercedes. CORRESPONSALES en todas las demás capitales de los departamentos de la República.

**AGENTES**

**Italia**—Banca d'Italia, Banco di Napoli, Bartolomeo Parodi e Fratelli, Banca Commerciale Italiana, Crédito Italiano, Banca Belizaghi, Sebasti & C.a, in. de Fernex & C.a.

**Inglaterra** — N. M. Rothschild and Sons, Baring Brothers & C.a Ltd., Crédit Lyonnais, Comptoir National d'Escompte de París, London Country and Westminster Bank Ltd., Swiss Bankverein, A. Rüffer & Sons, Crédito Italiano, Banca Commerciale Italiana.

**Francia**—de Rothschild Frères, Crédit Lionnais, Comptoir National d'Escompte de París, Banque Suisse et Française, Societé Génerale (de Paris), London County and Westminster Bank Limited.

**España**—Crédit Lyonnais, Banco Hispano Americano, E. Sainz e Hijos, Sobrinos de José Pastos, García Calamarte & C.a.

**Portugal** — Banco de Minho, Crédit Franco-Portugais.

**Bélgica** — Banque Centrale Anversoise, Banque de l'Union Anversoise, Banque Internationale de Bruxelles, Crédit Mobilier de Belgique.

**Suiza**—Banca de la Svizzera Italiana, Bankverein Suisse.

**República Argentina** — Banco de la Nación Argentina, Banco de Italia y Río de la Plata, Nuevo Banco Italiano, Banco Comercial Italiano, National City Bank of New York, Banco Holandés de la América del Sud, Banco Francés e Italiano para la América del Sud, Banco Español del Río de la Plata, Banco Italo-Belga.

**Brasil** — Banco do Brazil, Banque Française et Italienne pour l'Amérique du Sud, Banco do Recife, London and River Plate Bank Ld., London Brazilian Bank Ld., Banco de Commercio e Industria, Banco Pelotense, Banco da Provincia de Rio Grande do Sul, Banco do Commercio do Porto Alegre.

**Paraguay** — Banco de la República, Banco Mercantil del Paraguay.

**Chile** — Banco de Chile, Banco de Londres y Río de la Plata.

**Estados Unidos**—Kidder, Peabody & C.a, National Bank of Commerce, Guaranty Trust Company of New York, Mechanics and Metals National Bank.

El Banco emite Cartas de Crédito, Transferencias telegráficas, Letras de Cambio a vista y a plazo y se ocupa en general de todas las demás operaciones bancarias.

Abre Cuentas Corrientes y recibe depósitos a plazo fijo y en Caja de Ahorros a los siguientes tipos de interés:

Abona en Cuenta Corriente a vista . . 1 % anual

y cobra por anticipos . Convencional

Por depósitos a plazo fijo y en Caja de Ahorros abona los siguientes intereses:

| | | | |
|---|---|---|---|
| A vista después de 30 días cumplidos | 1 | % | anual |
| A retirar con 60 días de aviso | 4 | % | » |
| A 3 meses de plazo | 4 | % | » |
| A 6 » » » | 5 | % | » |
| A 12 » » » | 5 ½ | % | » |
| Por más tiempo | Convencional | | |

**Administración de propiedades**

El Banco se ocupa de la administración de propiedades, mediante una módica comisión, y de la remesa de fondos a cualquier punto de la República o del extranjero, a indicación de los interesados.

**Cajas de Seguridad**

El Banco alquila al público, a precios módicos, cajas de seguridad de varios tamaños, instaladas en el subsuelo de su propio local, de absoluta seguridad contra incendios, robos, etc.

Pte.




# Banco de la República O. del Uruguay

FUNDADO EN 1896

| | |
|---|---|
| Capital autorizado | $ 25.000.000.— |
| » integrado | » 15.747.543.72 |

**Casa Central**

CALLE ZABALA esq. CERRITO

**AGENCIAS EN MONTEVIDEO**

AGUADA—Avenida Rondeau esquina Valparaíso. Horario: de 10 a 16. Sábados: de 10 a 12.

PASO DEL MOLINO—Calle Agraciada núm. 563. Horario: de 9 y 1|2 a 12 y de 14 a 16. Sábados: de 9 y 1|2 a 12.

AVENIDA FLORES—Avenida General Flores núm. 2296. Horario: de 9 y 1|2 a 12 y de 14 a 16. Sábados: de 9 y 1|2 a 12.

UNION—Calle 18 de Julio núm. [illegible]. Horario: de 9 y 1|2 a 12 y de 14 a 16. Sábados: de 9 y 1|2 a 12.

**SUCURSALES**

Artigas, Batlle y Ordóñez (J.), Canelones, Carmelo, Colonia, Dolores, Durazno, Florida, Fray Bentos, Lascano, Maldonado, Melo, Mercedes, Minas, Nueva Helvecia, Nueva Palmira, Pando, Paso de los Toros, Paysandú, Rivera, Rocha, Rosario, Salto, San Carlos, San José, Santa Rosa del Cuareim, Sarandí del Yí, Sarandí Grande, Tacuarembó, Tala, Treinta y Tres, Trinidad.

**OPERACIONES DEL BANCO**

Cuentas corrientes en oro y plata.

Descuentos de documentos de comercio.

Préstamos con garantía hipotecaria, a los agricultores pequeños, lecherías y otras industrias rurales, amortizables en cinco años.

Préstamos con garantía a los ganaderos para poblar o repoblar sus establecimientos, con amortizaciones dentro del plazo máximo de treinta meses.

Préstamos especiales para la adquisición de semillas y para los trabajos de esquila.

Cartas de Crédito y órdenes telegráficas sobre las plazas comerciales de Europa y América.

Giros sobre el exterior: sobre todas las ciudades de Europa y pueblos de España, Italia, Francia, Bélgica, Suiza, República Argentina, Brasil, etc.

Giros, órdenes telegráficas, transferencias sobre todas nuestras Sucursales mediante pequeñas comisiones.

Cobranzas de cupones y dividendos, encargándose de remitir su importe al punto que se le designe.

Cobranzas de letras y pagarés por cuenta de terceros.

Títulos en custodia. Compra y venta de títulos.

La Casa Central, hasta nuevo aviso,

**ABONARA**

| | % | hasta $ |
|---|---|---|
| En cuenta corriente a oro | 1 | 100.000 |
| En depósitos a la vista | 1 | 100.000 |
| En Caja de Ahorros | 3 | 10.000 |
| En id id Alcancías | 6 | 300 |
| En id id Alcansías | 5 | 1.000 |
| En id id mayores sumas | Convencional | |

En las cuentas antes mencionadas, sólo se abonará interés cuando haya transcurrido por lo menos 90 días desde la apertura de la cuenta.

| | % | hasta $ |
|---|---|---|
| En plazo fijo a 3 meses | 3 | 10.000 |
| En plazo fijo a 6 meses | 3 ½ | 10.000 |
| En plazo fijo a 1 año | 4 | 10.000 |
| Por mayor plazo y suma | Convencional | |

Por los depósitos a plata no se abonará interés.

**COBRA**

| | |
|---|---|
| Por descubierto en Cuenta corriente | del 7 al 8 % |
| Por vales | del 6 ½ al 7 ½ % |
| Por conformes y cauciones | del 6 al 7 % |
| Por redescuentos bancarios | del 4 ½ al 5 ½ % |

Casa Central—Horas de Oficina: de 10 a 15. Sábados: de 10 a 12.

**Ley Orgánica del Banco de la República del 17 de Julio de 1911**

Artículo 12.—La Emisión tendrá prelación absoluta sobre las demás deudas simples del Banco.

El Estado responde directamente de la emisión, depósito y operaciones que realice el Banco.

JORGE WEST, Gerente.

# Banco de Londres y Río de la Plata

418 — CALLE CERRITO — 418

**Agencia: Río Negro esq. Miguelete**

Casa matriz: en Londres.—Sucursales en: Francia: París; República O. del Uruguay: Paysandú y Salto; República Argentina: Buenos Aires, Barracas al Norte, Once de Setiembre, Boca, calle Santa Fe núm. 2122; calle Bernardo Irigoyen núm. 1138; Rosario de Santa Fe, Mendoza, Bahía Blanca, Concordia, Córdoba, Tucumán, Paraná; Brasil: Río de Janeiro, Santos, Sao Paulo, Pernambuco, Bahía, Pará, Curityba, Victoria, Manaos (Agencia); Chile: Valparaíso y Santiago; Agencia en Nueva York.

Capital autorizado: £ 4.000.000, o sean $ 18.800.000.

Capital suscripto: £ 3.000.000, o sean $ 14.100.000.

Capital integrado: £ 1.800.000, o sean $ 8.460.000.

Fondo de reserva: £ 2.000.000, o sean $ 9.400.000.

El Banco dá y toma giros y emite cartas de crédito sobre las principales ciudades del mundo. También expide giros postales sobre todos los pueblos de Italia que tengan Oficina Postal, y en general se ocupa de toda clase de operaciones bancarias.

**TASA DE INTERESES**

Se abona (según cantidad)

Por depósitos a 30 días de aviso, 1 % anual.

Por depósitos a 3 meses fijos, 3 % anual.

Por depósitos a 6 y 12 meses fijos, 4 % anual.

EN CAJA DE AHORROS CON LIBRETA:

A vencer cada 3 meses, 3 % anual.

A vencer cada 6 meses, 4 % anual.

A vencer cada 12 meses, 4 % anual.

**SE COBRA**

Por adelantos en cuenta corriente, convencional.

Por descuento de vales o conformes, convencional.

Montevideo, Marzo 20 de 1917.

EDUARDO RICHARDS, Gerente.

4-pte.

# London & Brazilian Bank, Limited

1477 — CALLE ZABALA — 1477

| | |
|---|---|
| Capital suscripto (125.000 acciones de £ 20 c\|u.) | £ 2.500.000 |
| Capital integrado | » 1.250.000 |
| Fondo de reserva | » 1.400.000 |

**CASA MATRIZ**

**7, Tokenhouse Yard, Londres**

**SUCURSALES**

República Argentina: Buenos Aires, Rosario de Santa Fe.

Brasil: Río de Janeiro, Pará, Manaos, Ceará, Pernambuco, Bahía, Santos, Sao Paulo, Curityba, Río Grande do Sul, Porto Alegre, Pelotas.

Francia: París (5 rue Scribe).

Estados Unidos: Nueva York (Agencia), 56, Wall Street.

Portugal: Lisboa, Oporto.

El Banco tiene corresponsales en Portugal, Francia, Italia, España, Sud Africa, Australia, Nueva Zelandia.

El Banco emite Giros sobre las ciudades y pueblos principales de los países que preceden.

**TASA DE INTERESES**

El Banco abona:

| | |
|---|---|
| En cuenta. Depósito a retirar con 30 días de aviso | % anual |
| En cuenta. Depósito a retirar con 60 días de aviso | [illegible] % |
| En cuenta. Depósito a 3 meses fijos | 4 % |
| En cuenta. Depósito a 6 meses fijos | 4 ½ % |
| En Caja de Ahorros, hasta $ 10.000 | 4 % |
| Por depósitos a mayor plazo | Convencional |

Se encarga de toda clase de negocios bancarios.

F. H. HILL, Gerente.